1898. HARMINCZKETTEDIK ÉVFOLYAM. 231. SZÁM. BUDAPEST, HÉTFŐ, AUGUSZTUS 22.

SZERKESZTŐSÉG:
BUDAPEST, IV. PAPNÖVELDE-UTCZA 8.
Telefon száma 55—88.
KÉZIRATOKAT NEM KÜLDÜNK VISSZA.
CSAK BÉRMENTES LEVELEKET FOGADUNK EL.

ELŐFIZETÉSI DIJ:
Vidékre postán v. helyben házhoz hordva.
Egy évre . . . . 20 frt. | Egy negyedévre . 5 frt.
Egy fél évre . . 10 frt. | Egy hóra . . 1 frt 80 kr.
Külföldre: 3 hóra Németországba 6 frt 70 kr. Franczia-, Olasz-, Orosz-, Török-, Görög-, Spanyolországokba, Svájcz-, Romania- és Szerbiába, valamint amaz országokba, melyek a postaegyesülethez tartoznak, negyedévre 9 frt 30 kr.
Egy szám ára 6 kr.

EGYETÉRTÉS

Csávolszky Lajos
tulajdonos és felelős szerkesztő.

Kossuth Ferencz
főmunkatárs.

KIADÓHIVATAL:
BUDAPEST, IV. PAPNÖVELDE-UTCZA 8.
Telefon száma 51—66.
HIRDETÉSEKET ÉS NYILTTÉRBE VALÓ KÖZLEMÉNYEKET FELVESZ A KIADÓHIVATAL.
PÁRISBAN főügynökségünknél: John F. Jones & Cie. 31 bis. Faub. Montmartre.
Frankfurtban a/M: Daube G. L. és Társa.
Bécsben: Danneberg I., I. Kumpfgasse Nr. 7.
Dukes M. utódai. I., Wollzeile Nr. 6—8.
Haasenstein es Vogler, I., Wallfischgasse 10.
Mosse Rudolf Seilerstätte Nr. 2.
Oppelik A., Stubenbastei Nr. 2.
Schalek Henrik, I., Wollzeile Nr. 14.
és valamennyi hirdetési iroda.

Budapest, augusztus 22.

Holnapután ujból megkezdődnek és pedig ezuttal Budapesten a közös miniszteri tanácskozások, a kiegyezési javaslatokra vonatkozólag, s ebből a czélból gróf *Thun*, dr. *Kaizl* és dr. *Baernreither* holnap Budapestre érkeznek. Hogy ezek a tanácskozások meddig fognak tartani, azt egyelőre nem lehet tudni. A miniszterek azt hiszik, hogy három nap alatt megegyezésre juthatnak egymással, tekintettel azonban arra a körülményre, hogy a két kabinetet még igen nagy differencziák választják el egymástól, nincs kizárva, hogy a tanácskozások több időt fognak igénybe venni. A Fremdenblatt is konstatálja ma a két kormány közt fennálló nagy elvi ellentétet, s csak azt az óhaját fejezi ki, vajha az osztrák minisztereknek a monarchia érdekei mellett a speciális osztrák érdekeket is sikerülne diadalra juttatni.

Szerbiában ismét antidinasztikus mozgalmak észlelhetők. A napokban ugyanis „két idegen“ czimü röpirat jelent meg Szerbiában s az országban ezer meg ezer példányban osztatott ki. A röpirat felszólitja a népet arra, hogy Milánt, az oláht és első miniszterét, a ki görög, dobja ki az országból s Szerbiát szabaditsa ki az Obrenovicsok kezei közül. Az országban napról-napra nő a dinasztiaellenes mozgalom. Azt mondják, hogy a szerb-török határon látták a trónkövetelő Karagyorgyevicsot készen arra, hogy néhány száz albánnal betörjön az országba.

Ferdinánd bolgár fejedelem most már nemcsak a fejedelemség belügyeinek vezetését ragadta teljesen kezébe, hanem a külügyek vezetését is. Ő áll a kormányhidon, senki sem ismeri szándékait, a melyeket saját szakállára igyekszik megvalósitani. Még Sztojlov miniszterelnök is aligha tudja, hogy mit akar a fejedelem. A miniszterek általában nem valami fényes szerepet játszanak Bulgáriában; többnyire bevégzett tények elé állitják őket s csakis „alkotmányos“ igent vagy nemet mondhatnak hozzájuk. A nép ugyszólván nem is törődik azzal, hogy a fejedelem utazik-e vagy pedig otthon van, legföljebb azt számitgatják szomoruan, hogy mennyibe kerülnek ezek az utazások az államnak.

A szultán a napokban kihallgatáson fogadta Rhallis volt görög miniszterelnököt, magas rendjellel tüntette ki s e közben reményét fejezte ki az iránt, hogy Görögország és Törökország közt a viszony barátságos lesz állandóan. Hogy a szultán ezzel nem egyszerü frázist mondott, kitünik abból, hogy a görögországi török konzulok megbizást kaptak arra, küldjenek Konstantinápolyba bő és kimeritő tudósitást arról, hogy ott minő benyomást gyakoroltak a szultán szavai s hogy a sajtó velük szemben minő álláspontot foglal el. A görög lapok bő tudósitásokban fejtegették, hogy minő viszony lesz jövőben Görögország és Törökország közt. A szultán őszinteségében azonban kételkednek. A szultán nagyon szeretné, ha ez a szövetség létrejönne s azt mondja, hogy ez volna a legalkalmasabb eszköz arra, hogy a panzlavizmusnak a Balkánon utját vegyék. Mert kétségtelen, hogy Bulgária és Montenegro szorosan Oroszországhoz huznak, Románia is huz Oroszország felé, Szerbia szeretne ismét jó viszonyban lenni Oroszországgal. Görögország számára természetes szövetséges volna Törökország s ezzel a szövetséggel Görögország politikai sulya emelkednék. A szultán csak arról feledkezik meg, hogy ez a szövetség nem jöhet előbb létre, mielőtt a krétai kérdés végleges megoldást nem nyer.

Az emigrált bolgártiszteknek belépése a hadseregbe Oroszország kivánságára a jövő héten befejezett ténynyé válik. Az adott körülmények között az illető tisztek megkegyelmezése nem volt időszerütlen, mert annak idejében nem volt feltételezhető, hogy az ujonnan szervezett hadsereg, a melynek orosz tisztek voltak tanitói, ellen tudjon állani az orosz kisérlésnek. Másképen állt a dolog a kivándorlottaknak a bolgár hadseregbe való visszasorozásánál. Tekintetbe kellett venni a visszafogadásnál a tisztikarra leendő demoralizáló hatását. A politikai okosságnak tiltakoznia kellett volna, minden orosz befolyás daczára, az ellen, hogy olyan férfiaknak legyen bizalmi állásuk, a kik az orosz érdekeket többre becsülik a bolgár érdekeknél. Oroszország ravaszul olyan időben kérte az emigránsok visszahelyezését, a mikor a fejedelem nem tagadhatta ezt meg, mert arról volt szó, hogy megpecsételje kibékülését a czárral. A bolgár kormány huzódott a reaktiválástól, mert 42 ellenzékieskedő tiszt nagyon megbonthatja a hadsereg fegyelmét. Ezért azután az orosz kormány megbizta Peskov ezredes konstantinápolyi orosz attaséját, hogy irásban csinálja ki a bolgár hadügyi kormánynyal azt, hogy a besorozásnak 1898. október 9-én (a régi számitás szerint) be kell fejeződni. Már a mult évben besoroztak három Oroszországba emigrált tisztet, az ott viselt rangjuk megtartása mellett. Ez évben további tizenhárom került vissza a bolgár hadseregbe ugy, hogy a 48 tiszt közül, a kik közül hatot kölcsönösen kizártak, mert szökésükkor kirabolták a katonai pénztárt, még 25-öt kell most reaktiválni. Ezeket a tiszteket, a kik közül nehányan már Bulgáriában vannak, kötelezték arra, hogy maguk kérelmezzék a bolgár hadseregbe való ujrafelvételt és megigérték nekik, hogy az Oroszországban viselt ranggal fogják őket kinevezni. A bolgár hadügyi kormány uj állások szervezésével igyekszik a tisztikar érdekeit megóvni, a mit különösen a tüzérség szaporitása tesz lehetővé. A tisztek közül egyiknek sincs nagyobb rangja az alezredesénél, de Gruev és Benderev alezredesek, az összeesküvés egykori vezetői valószinüleg ezredesi rangra tartanak igényt. Hogy fogják ezt a kérdést megoldani, az még a bolgar hadvezetőség titka, annyi azonban bizonyos, hogy a fejedelem és a kormány nagyon aggódik az összes emigráltak besorozása miatt, mert a kérdésnek ilyetén való megoldása katonailag is, politikailag is veszedelmes Bulgáriára és a dinasztiára.

A kiegyezés és a néppárt. Néppárti körből vett értesülés alapján jelenti a Pol. Ért.: A néppárt addig, mig a kormány a kiegyezés dolgában konkrét törvényjavaslatokkal nem áll elő, sem a pártkonferencziákon, sem egyebütt a kiegyezési válsággal nem foglalkozik, sem pedig a kérdésben állást nem foglal. A párt tagjai ugyis saját meggyőződésük szerint legjobbnak tartják, ha a mostani nehéz helyzetben a kormánynak rendkivül nagy felelősséggel járó munkájába egyelőre bele nem szólnak, ha azonban a párt kész javaslatokkal áll szemben és ezek az ország érdekei ellen volnának, a legnagyobb erőfeszitéssel és kitartással fogja a párt e javaslatoknak törvényerőre való emelkedését meghiusitani.

A hirlapkiadók országos kongresszusa.

(Sz. A.) Tegnap tartották a magyarországi hirlapkiadók az első országos kongresszust, mely első sorban egy rég érzett és sokszor felpanaszolt anomáliának, a hirdetési bélyeg eltörlésének kérdésével foglalkozott.

A tanácskozás során elhangzott számos tartalmas felszólalás minden oldalról megvilágitotta ezt a kizárólag magyar „specziálitást“, melyhez hasonló békót sehol a világon nem kötöttek a kereskedelem és ipar érdekeit előmozditani hivatott sajtó lábára, s egyhangulag elhatározták, hogy minden rendelkezésre álló eszközt meg fognak ragadni, hogy a hirdetési bélyeg még ez év folyamán törvényhozásilag eltöröltessék.

Mi is tulajdonképen az a hirdetési bélyeg?

Nem egyéb, mint egy külön adó, a milyent egyetlen más keresetág után sem kell fizetni a keresete után törvényesen megadóztatott állampolgárnak. Az ujságok, épen ugy, mint bármely iparos vagy kereskedő, jövedelmük után kötelesek megfizetni a törvényes kereseti adót, de ezzel nem elégszik meg az állam, hanem azonfelül minden egyes közölt hirdetésért külön 30 kr bélyegdij lefizetését követeli. Természetes, hogy ily jelentékeny adót a lapok kénytelenek áthárítani a hirdető közönségre s ez által a hirdetés annyira megdrágul, hogy a legtöbb iparos és kereskedő valóságggal visszaretten attól, hogy üzletét hirdetések közzététele által nagyobbitsa és fejleszsze. Valóban csodálatos, hogy miért ragaszkodik annyira pénzügyi kormányunk ez amugy is aránylag csekély jövedelmet hajtó bevételi forráshoz. Hisz az egész évi bevétel hirdetési bélyeg czimén alig rug 170.000 frtra s ha ebből leszámitjuk a kezelési költségeket, alig marad meg tisztán ez összegnek fele, vagy a legjobb esetben is két harmada.

Ily csekély összeg miatt pedig valóságos bün az egész ország sajtóját fejlődésében megakadályozni, annyival inkább, mert ez a sajtó a postai szállitás, a levelezés és táviratváltás révén az adón kivül is amugy is millókra menő és évről-évre emelkedő bevételeket biztosit az államnak.

De van még egy másik oldala a dolognak s ez az, hogy a külföldi lapok, melyek ezerszámra járnak az országba s melyeknek egyetlen egy számában sokszor több hirdetés van, mint az összes fővárosi lapokban együttvéve, ezt a tömérdek hirdetést teljesen szabadon terjeszthetik az országban. Tehát nemcsak hogy kétszeresen adóztatják meg a magyar honpolgarok vállalatait, hanem a külföldi versenyvállalatokat teljes adómentesség által még elő is segitik abban, hogy a magyar ujságokkal minél sikeresebben versenyezhessenek.

Pedig ez a szegény magyar sajtó éppen nem érdemli meg ezt az elbánást. A magyar sajtó mindenkor önzetlen, nemes előharczosa volt mindennek, a mi szép, jó és hazafias. Hazafiasságában mindig annyira ment, hogy az államnak még egyes üzleti czéljait is teljesen dijtalanul segitette előmozditani. A pénzügyminiszter reszortjáról lévén szó, csak azt emlitjük meg, hogy ő is minden untalan igénybe veszi a lapok dijtalan szolgálatait. Legutóbb is a Hunnia czigaretták kibocsátása alkalmával az egész hazai sajtó olyan reklámot csapott az uj áruczikknek, hogy az egy magánkereskedőnek 25—30.000 forintjaba került volna.

Vagy az országos központi szövetkezet aláirási felhivása, melyet csak a legutóbbi napokban csupa hazafiságból közölt az egész sajtó, talán csekély szolgálat? Csak kérdezze meg a pénzügyminiszter ur a pénzintézetek igazgatóit, hogy ilyen hirdetmények közlése milyen költségekkel szokott járni.

Végül még csak azt akarjuk emliteni, hogy az adórészletek befizetéséről szóló felhivásokat is dijtalanul közlik a lapok. Miért nem jut eszébe a pénzügyminiszter urnak, hogy az ugyanily tárgyu falragaszait ingyen nyomassák ki a könyvnyomdák, az ahhoz szükséges papirost ingyen szállitsák a papirgyárak és ingyen ragasztassa a falakra a hirdetés-ragasztó intézet?

Ha jól meggondolja ezeket a pénzügyminiszter, talán az is eszébe fog jutni, hogy egyszer csak kijelentik a lapok: Nem teljesitünk többé ingyen szolgálatot annak az államnak, mely erőszakosan megakadályozza a mi fejlődésünket és felvirágzásunkat s akkor talán teljesiteni fogja az ujságkiadók jogos és méltányos kivánságát.

A kongresszus lefolyásáról az alábbiakban számolunk be:

A kongresszust, melyet az ujvárosháza disztermében tartottak meg, *Zilahi* Simon mint elnök nyitotta meg és melegen üdvözölte a megjelenteket, mert korszakalkotónak találja a hirlapkiadás terén a kiadók tömörülését.

«Korszakalkotónak mondom azért, — igy folytatja — mert ha sikerül kezdésünkkel elérni azt, hogy az irányadó körök figyelemmel kisérjék törekvéseinket és ha tárgyalásunk során sikerülni fog azokat a köröket törekvéseink komolyságáról meggyőznünk és kivivjuk ezeknek az akadályoknak elháritását, melyek még nagyban bénitják komoly törekvéseinket, akkor, azt hiszem, az eredmény korszakalkotó sikerekben a magyar ujságkiadóknak.

Mi mindannyian, a kik itt jelen vagyunk és évek hosszu során át az ujságkiadás terén müködünk, mélyen érezzük, hogy a hirdetési bélyegkötelezettség sulyos akadálya annak, hogy ujságjaink fejlődés dolgában még mindig nincsenek ott, a hol szellemi nivójuknál fogva lehetnének. Es ha ma összejöttünk, hogy e téren szerzett tapasztalatainkkal fölfegyverkezve, megvitassuk azt, mi módon volnának ezek az akadályok elháríthatók, akkor abban a reményben teszszük, hogy fölkelthetjük azoknak a tényezőknek szimpatiáját, a kiktől a magyar ujságkiadás megerősödése függ.

Hazánk kulturális viszonyai nagy átalakuláson mentek át az utolsó 25 év alatt. Ebben az átalakulási harczban mindig elől volt a magyar sajtó. Minden talpalatnyi tér, melyet az irodalom kitünő seregei meghóditottak a magyarságnak, alkalmas talaj volt arra, hogy azon a magyar kultura felvirágozzék. Mi volt a magyar ujságkiadó érdeme ebben a harczban? Ugyanez, a mi minden adófizető polgáré, a mikor megteremti a pénzalapot, mely a hadsereget *harczképes* hadsereggé teszi. A mi áldozatkészségünk volt fundamentuma annak, hogy ujságjaink győzedelmes munkát végezhettek a magyarság terjesztésére, hogy éber őre lehetett mindig a magyarság érdekének s igy következésképp a magyar ujságkiadó kitartása igen számbavehető faktora a magyar nemzeti jólétnek.

Ám ki tagadhatná, hogy a tulajdonképeni harcz jó formán még csak most kezdődik; most vagyunk benn abban a győzedelemmel kecsegtető tudatban, melyben a jól fundált sajtóra nagy szükség lesz a magyar érdekek istápolására. Szivesen utalok a külföld példájára, Francziaországra, Németországra, Angliára, a hol semmi kicsinyes kerékkötő nem akadályozza az ujság anyagi boldogulását, mert régen belátták, hogy a hirdetési bélyeg csak a kereskedelmi és ipar nagy hátrányára terheli a sajtót. Söt Ausztriában, közvetlen szomszédságunkban sem ismerik azt a bilincset, a mi nagy hasznára válik az ottani kereskedelemnek s éppen most, a mikor komolyan törekszünk arra, hogy nagy kereskedelmet és ipart teremtsünk, elérkezettnek látom az időt arra, hogy végre tünjék el ez az elavult akadály, mely az ujság érintkezését a hirdető felekkel annyira megnehezíti.

Nem szeretném, ha félreértenének bennünket s törekvésünk a hirdetési és plakátbélyeg megszüntetése érdekében ugy tünnek fel, mintha a magyar ujságkiadók az állampénztár rovására csak anyagi hasznot keresnének. Annyira nem vagyunk. Az állam statisztikai adatok szerint évenkint 170 ezer frtot vesz be ezen a czimen. Ez oly csekélység, mely ugy az államháztartásra, mint az ujságkiadók közönségére nézve alig jöhet számba. De bizvást utalhatott arra, hogy tisztán kereskedelmi szempontból véve a dolgot, az ujságok terjeszkedése által az állam évről-évre többet fog bevenni, ha ez az utolsó akadály is megszünik, mely az ujságok prosperálására oly bénitólag hat.

Azért remélem, hogy kezdésünk nem fog kárba veszni és szavunkat meg fogják hallgatni ott, a hol sérelmeinket könnyen orvosolhatják. Remélem, hogy ez irányban sikerülni fog czéljainkat elérni és ebben a reményben üdvözlöm a magyar ujságkiadóknak azt a törekvését is, hogy *országos szövetséget* óhajtanak létesiteni.

Magyar lapkiadók országos szövetsége! Nem hiszem, hogy egy érdekelt ember is volna közöttünk, ki ennek a szövetségnek nagy fontosságát fel ne ismerné. A viszonyok természetes fejlődését látom ebben a törekvésben. Az ujságkiadás körül annyi közös érdek istápolása merül föl és ugy a fővárosban, mint a vidéken, annyian vagyunk már — hála istennek — hogy egy ily szövetség létesitése igen alkalmas arra, hogy az ujságkiadást folyton előbbre vigye és érintkező központja legyen a kollegáknak. Fővárosi kollegáinknak, noha gyakran van alkalmuk, hogy egymással érintkezzenek, ez az eszme éppen olyan alkalomszerü lehet, mint vidéki kollegáinknak, kiknek a személyes érintkezés éppenséggel nagy nehézségekkel jár.

Az ujságkiadás mai állapotában óriási haladást mutat fel; de tudjuk, hogy épp ugy mint a lap maga napról-napra megujul, a mi dolgaink sem engednek pihenést, hanem szakadatlan munkásságot követelnek. Résen kell lennünk és mindama dolgokban, mely közösek, közös munkát kell végeznünk. Es a gyakorlati életből tudjuk, hogy elég alkalom nyilik a közös érdekek megvédelmezésére. A fővárosi kollegák — meg vagyok győződve arról — szivesen fogják támogatni ebben a vidéki kollegákat, mert mindnyájunknak csak egy óhajtása lehet és ez az, hogy: tisztességes, komoly munkával törekedjünk arra, hogy szilárd alapot teremtsünk a magyar sajtónak és kölcsönös megbecsüléssel járuljunk ahhoz, hogy komoly kartársi szellem tartson össze bennünket. (Zajos tetszés.)

Az éljenzéstől többször megszakitott beszéd után *Zilahi* elnök mellé megválasztották alelnököknek: *Gelléri* Mórt (Budapest), *Wolfner* Józsefet (Budapest), *Láng* Józsefet (Nagyvárad) és *Nagy* Sándort (Pécs), jegyzőknek: *Lenkei* Zsigmondot (Budapest), *Szalmás* Arnoldot (Budapest), *Somos* Árpádot (Debreczen) és *Pogány* Mihályt (Győr). Majd a kongresszus üdvözölő táviratokat küldött *Rákosi* Jenő az Otthon, *Mikszáth* Kálmán a Budapesti Ujságirók Egyesülete és *Kulinyi* Zsigmond a Vidéki hirlapirók szövetsége elnökeinek.

Ezután felszólalt *Nagy* Sándor (Pécs) nyomdaigazgató, az egész mozgalom meginditója és szép beszédben mutatta ki, mennyi haszonnal fog járni az ipar és kereskedelemre nézve az, ka a kormány eltörli a hirlapbélyeget. Felolvasta *Nagy* a képviselőházhoz és a pénzügyminiszterhez e tárgyban intézendő memorandumát. A memorandum kiemeli, hogy a hirlapirodalom nálunk erős gyámolitója az ország iparának és kereskedelmének. A magyar ipar és kereskedelem erkölcsi támogatásán kivül hirdetési rovatával áll csaknem az önfeláldásig menő készséggel rendelkezésére. Az iparos és kereskedővilág élne is ezzel a segitséggel, ha azt egyenesen illuzóriussá nem tenné az 1881: XXVI. t.-cz., mely a hirlap- és fali hirdetésekre óriási bélyegilletéket ró.

A bélyegilleték átlag ötven %-át emészti fel a hirdetés árának, a falihirdetés bélyege pedig a nyomtatvány értékét kétszeresen is felülmulja. Rendezett anyagi viszonyok között álló *külföldi* államoknál a bélyegilletéknek ez az elviselhetlen nyüge *ismeretlen, nálunk megakasztja az ipar és kereskedelem fejlődését*, a kiadóvállalatokat pedig létel ükben támadja meg. Magyarországon a hirdetések évről-évre fognak ezzel szemben a velünk közvetlen keresk. összeköttetésben álló szomszédos államok élelmes vállalkozói, a kik ilyen tehertől mentesek, elárasztják Magyarországot képes árjegyzékeikkel, ajánlgatásaikkal s ezzel *elősegitik megszámlálhatatlan milliók külföldre vándorlását.*

A közvetitő kereskedelem nálunk addig nem fejlődhetik, a hazai gyártmányoknak nem lehet meg a kivánt keletjük, mig a hirdetésbélyeg megakasztja az áruczikkek széles körében való hirdetését. A magyar sajtó hatalmas terjesztője a közművelődésnek, a magyar nemzeti érdekek előharczosa, a nemzetiségi vidékeken egyetlen őre, rá van utalva, hogy létélét a hirdetések révén biztositsa. Ám, hogy lehessen ez, mikor a hirdetési dijak 50—75%-át az államkincstárba köteles befizetni. Az államháztartás nem is egész 200.000 frtot könyvel el hirlap, plakát- és naptárbélyeg czimén. Ezért az összegért a magyar ipar- és kereskedelem szabad fejlődését, lehetetlenné tenni a hirlapvállalatokat, nem gazdaságos dolog.

A magyar hirlapkiadók egybegyült kongresszusa ennélfogva kéri a képviselőházat, hogy az 1881. XXVI. tvczikket törvényhozásilag ugy módositsa, hogy a hirlaphirdetések és falragaszok 1899. január 1-től fogva *bélyegmentesen* jelenhessenek meg. Ugyancsak *Nagy* Sándor készitette a másik memorandumot, mely *Lukács* pénzügyminisztert kéri fel az ügy pártfogására.

Szalmás Arnold (Budapest, *Egyetértés*) a kéréssel felkeresné még a kereskedelmi minisztert, valamint az ország összes ipar- és kereskedelmi kamaráit is. Rámutat arra az anomáliára, hogy például a N. Fr. Presse és a Fl. Blätter mennyi hirdetést hoznak ide bélyegmentesen.

Wachsmann Henrik (Budapest) azt fejtegeti, hogy a hirlapbélyeg mily károsan akadályozza a hirdetés-ügy, s különösen az apróhirdetések fellendülését. Kivánatos lenne, hogy a memorandumot egy küldöttség vigye a miniszterhez, a ki az esetben inkább tenne valamit. *Rábel* László (Sopron) szintént azt tartja, hogy deputáczió keresse fel a minisztert, sőt egyes képviselőket is. E kibővitéssel kell a mozgalmat meginditani. (Helyeslés.)

Engel Lajos (Szeged) hiszi ugyan, hogy a mozgalomnak több eredménye lesz most, mint 12 év előtt volt, mikor azt a szegedi orsz. nyomdászgyülés kezdette, mégis *elhagyná ez idő szerint a falragasz-bélyeg kérdését*. Ez a nyomdászok dolga s a kongresszuson most résztvevők csak mint *hirlapkiadók* vannak jelen. (Helyeslés.)

Zilahi elnök is helyeselné ezt a változást. A mi tanácscsal pedig a többi felszólalók szolgáltak, a kongresszus tisztikara mind figyelembe fogja venni. (Általános helyeslés.)

Sümegi Vilmos (Budapest), azt tartaná a legjobbnak, ha a folyamodást az összes fővárosi napilapok kiadói aláirnák. Ez erkölcsi sulyt adna az akcziónak. Sajnálattal látja azonban, hogy alig néhány fővárosi lap van képviselve a kongresszuson.

Zilahi elnök megjegyzi e felszólalásra, hogy ha tán nincs is véletlenül minden budapesti napilapnak képviselője jelen, a kongresszus megtartását az összes lapok kivánták s aláirásaikkal előre jelezték, hogy az ügyet valamennyien magukévá teszik. (Tetszés.)

A kongresszus erre elhatározta, hogy mellőzésével ezuttal a falragaszbélyeg kérdésének, *a hirlap hirdetés-bélyeg eltörlése* érdekében a képviselőházhoz, valamint a pénzügyminiszterhez memorandumot intéz.

Egyuttal az elnök inditványára *Nagy* Sándornak (Pécs) az egész mozgalom körül kifejtett buzgalmáért a kongresszus köszönetet szavazott.

Sorra jött ezután a *Magyar lapkiadók országos szövetsége* megalakitása. Beható vita után, melyben *Somos* Árpád (Debreczen), *Láng* József (Nagyvárad), *Sichermann* A. (Ungvár), *Rábel* László (Sopron) és *Sümegi* Vilmos (Budapest) vettek részt, kimondta a kongresszus, hogy a szövetség megalakitását üdvösnek tartja. *Sümegi* ujra szóba hozta, hogy jó lesz, ha a memorandumot valamennyi fővárosi lapkiadó aláirja s ezt el is határozták.

A szövetséget létesitő *végrehajtó bizottság* tagjai lettek: Budapestiek: *Zilahi* Simon, *Wolfner* József, *Bródy* József, *Sümegi* Vilmos, *Gelléri* Mór, *Wachsmann* Henrik, *Dubszky* Farkas, *Szalmás* Arnold, *Székely* Sámuel, dr. *Falk* Zsigmond és *Nagel* Ignácz. Vidékiek: Láng József, Laszky Ármin, Roboz István, Engel Lajos, Kutassy Imre, Dudás Adolf, Mayer Rezső, Vajdits József, Spitzer Béla, Nagy Sándor, Taizs József, Kirchner Ernő, Hegyi Jenő, Rábel László, Kaffer Béla, Somos Árpád, Nauer Henrik, Tiszti Lajos, Lévai Mór, Szávay Gyula, Heim Nándor, Dévai (Temesvár), Sugár József, Beteg Pál, Endrényi Imre, Angermayer Károly, Forster Rezső, Makkay Lajos, Martonffy Imre és Nobel Adolf.

Inditványokat terjesztettek be a szövetség alakitása részletkérdéseire nézve: *Hegyi* (Jenő (Fiume) és a Beszterczebánya és Vidéke kiadóhivatala. Ezek később kerülnek majd tárgyalásra.

A kongresszus során a vidékről egész sereg üdvözlő távirat érkezett, a melyeket *Zilahi* elnök felolvasott. Végül *Dudás* Adolf inditványozta, hogy az elnöknek lelkes buzgalmáért köszönetet szavazzanak. (Általános helyeslés és taps.) *Zilahi* meghatottan mondott köszönetet s aztán a kongresszust bezárta.

*

Este lakomára gyültek össze a kongresszus tagjai. A második fogásnál *Zilahi* Simon üdvözölte a megjelent hölgyeket, kiket a siker előhirnökeinek tart. *Engel* Lajos után *Rábel* László szólt, megemlitve, hogy Zilahi ma ünnepelte házassága huszonhatodik évfordulóját; kivánja, hogy a magyar lapkiadók szövetsége ezüstlakodalmán is együtt legyenek. *Bartha* Béla a mozgalom kezdőjére és fáradhatlan szervezőjére, *Nagy* Sándorra üritette poharát, a ki válaszában elhárította magáról minden dicséretet, mondva, hogy ő csak fütő volt, ki a mozdonyt meginditotta; a munka nagy része s igy az érdem is Zilahié, a kinek egészségére iszik. Még *Hartmann*, *Leopold* stb. tósztoztak s a társaság éjfél utánig volt együtt vidám hangulatban.

A tanitók szent-istvánnapi gyülései.

— Az *Egyetértés* tudósitójától. —

A magyarországi tanitók országos bizottsága Szent-István napján tartotta meg folyó évi nagygyülését, melyen nagy számmal voltak jelen, ugy a székes fővárosi, mint a vidéki egyesületi képviselők. Elismerés illeti különösen az utóbbiakat, kik saját költségükön messze földről sereglettek össze, csakhogy az országos bizottság ujjászervezése után tartott első nagygyülés sikerét előmozditsák.

A mióta a Tanitók országos bizottsága a szövetségi eszme alapján ujjá szerveztetett, tegnapelőtt tartotta első gyülését. A bizottság kötetékébe ez idő szerint 70 nagy tanitó-egyesület által 14 ezer tanitó tartozik: tehát a tanitóságnak a fele és pedig a közélet iránt érzékkel biró erősebb fele. Nem volt még a tanitóságnak szervezete, mely ilyen erőt képviselt volna. Ha az érdeklődés nem lankad, a bizottság rövid idő alatt az egész tanitóságot egyesiteni fogja.

A gyülés lefolyásáról a következőkben számolunk be:

Az akadémia heti ülésteremében tartott gyülést *Lakits* Vendel elnök nagy figyelemmel hallgatott lelkes és tartalmas beszéddel nyitotta meg, mely után *Hajós* Mihály titkari jelentése következett. Ezt követte *Nagy* László képezdei igazgatónak gondolatban bővelkedő előadása *a tanitó-egyesületi élet fejlesztéséről*. Előadásában erősen állást foglalt a szabad egyesületek s az egyesületek társadalmi tevékenysége mellett. Javasolta egy központi iroda létesitését a tanitók ügyes-bajos dolgának ellátására; nagyobb vidéki városokban tanitói otthonok létesitését. Az érdekes és igen tanulságos előadás után széleskörü vita indult meg, melyben *Péterffy* Sándor, *Székely* János, *Gábel* Jakab, *Szőke* István s többen vettek részt. Az eredmény az lett, mikép a gyülés kimondta, hogy a tanitóegyesületek ujjászervezését szükségesnek tartja; az ujjászervezés irányára nézve azonban még ezuttal, miután a kérdés kellőképen előkészitve nincsen, állást nem foglal, hanem közli *Nagy* László javaslatait az egyesületekkel, s ezek véleményének beérkezése után ismét napirendre tüzi a nagyjelentőségü kérdést.

Majd *Volenszky* Gyula polg. iskolai tanárnak előadása következett a *tanitóknak és tanitónőknek* az egyetemen a pedagogiából való vizsgálatra bocsátásáról. Az előadó szerint jelen viszonyok között a tanitók (tanitónők) egyetemre juthatásának egyik módja lehetne, ha az egyetemi tanács utján a vallás- és közoktatásügyi miniszter megengedné, hogy tanitói (tanitónői) oklevél képesitsen az egyetem bölcsészeti szakának oly rendkivüli hallgatására, hogy ha az illető hallgató jó kollokválásokkal kellő haladását beigazolta, az egyetemi alap-, szak- és paedagógiai vizsgára bocsáttassék. Ezen módozat teljesitése nem szállitaná le az egyetem szinvonalát, mivel a vizsgára bocsáttatás előtt az illető hallgató jó kollokválása ki van kötve s másrészt legegyszerübb megoldása azon tervnek, hogy képezdei és polgári iskolai tanáraink (tanitónőink) elméleti képzésöket az egyetemen nyerjék és pedig elemi iskolai tanitói (tanitónői) oklevél alapján is. A nagygyülés *Volenszky* előadását egyhangu helyesléssel fogadta s a kérdés napirenden tartásával, valamint a határozat érvényesitésével az igazgatótanácsot bizta meg.

Ezután a gyülésnek legszélesebb körü érdeklődéssel találkozott tárgya következett, a *nyugdijtörvény reviziója*, mely tételnek *Ember* János kir. s.-tanfelügyelő volt az előadója. Osztatlan figyelemmel hallgatott előadásában körvonalozta azokat a főbb szempontokat, a melyek szerint a tanulóság az immár közel levő reviziót keresztül vinni óhajtaná. Kivánja a tanitóság a szolgálati időnek, 30, legfeljebb 35 évre való leszállitását; a fizetésbe betudott egész javadalom számbavételét a nyugdijigény megállapitásánál; mind azon kedvezmények biztositását, a melyeket az állami tisztviselőknek az 1885: XI. t. cz. biztosit; a nyugdijjogosultságnak a szolgálat kezdetétől, illetőleg a hivatali eskü letételétől való kezdetét; a tanitók nejei és árvái részére minimumnak megállapitását, a nevelési pótléknak az összes gyermekek részére leendő kiszabását; a 15 kr eltörlését, illetőleg ezen bevételnek más forrásból fedezését; a tanitók számbavételét az alap kezelésénél. Felveti az előadó a kérdést: vajjon az alap megengedi-e a felsorolt legfőbb óhajtások teljesitését? Határozott feleletet adni a kérdésre, mikor még az 1891. 43. t.-cz. hatása teljesen nem jelentkezik, nem lehet. Az előadó reméli a legjobbat és ezen reményét számadatokra alapitja. A miniszteri jelentésekből vett számadatokkal és azok érdekes csoportositásával mutatja be a nyugdijalap óriási gyarapodását s nagy teherviselési képességét; az 1896. évi mérleg is körülbelül 300 ezer forint pluszszal záródott. Végül határozati javaslatot nyujt be, melynek értelmében bizza meg a nagygyülés az igazgató-tanácsot, hogy az orsz. tanitói nyugdijintézetről szóló 1878. évi miniszteri jelentés kézhezvétele után az előadott szempontok figyelembevételével pozitiv számadatok alapján érdemleges felterjesztést intézzen a vallás- és közoktatási m. kir. minisztériumhoz.

Elénk vita után, melyben *György* Aladár, *Péterfy* Sándor, *Pazár* István, *Sárkány* Gábor, *Varga* István, *Zádor* Gyula, *Sólyom* Antal, *Göbel* János, *Tóth* József (tanfelügyelő), *Szász* Károly (veszprémi tanitó) és *Tóth* István vettek részt a nagygyülés az előadó javaslatához azzal járult hozzá, mikép megbizta az az igazgató-tanácsot, hogy az emlékirat elkészitése alkalmával a felszólalók által telt javaslatokat, illetőleg pótinditványokat is vegye figyelembe.

Benes Sándor a tanitóképezdei felvételi vizsgálatok eltörlése tárgyában a vallás- és közokt. m. kir. miniszterhez intézendő felterjesztést mutatta be, melyhez a nagygyülés vita nélkül hozzájárult.

A pénztárnok jelentése s az inditványok előterjesztése után *Schenk* Jakab a «Délmagyarországi tanitó-egylet» elnöke adta át szép beszéd kiséretében *Lakits* Vendelnek tiszteletbeli taggá választásáról szóló okmányt, melyre a megtisztelt kiváló férfiu a gyülés tapsai között válaszolt.

Ezzel az orsz. bizottság gyülése véget ért.

*

Öt perczn yi szünet után az *Eötvös-alap* egyesület tartotta közgyülését *Péterfy* Sándor elnöklete alatt. Kiosztatott ösztöndijak és segélyek czimén 3900 frt olyan összeg, mely hangosan hirdeti az egyesület nagyarányu jótékonyságát. Ezután a tisztujitás következett. Közfelkiáltással egy-két kivétellel, a régi gárda állittatot ismét az ügy élére. Elnök lett *Péterfy* Sándor, I. titkár *Lakits* Vendel.

*

E hó 21-én Eötvös sirjához zarándokoltak a tanitók.

A Honterus-ünnep.

— Az *Egyetértés* tudósitójától. —

Brassó, aug. 21.

A Honterus-ünnep, melyre az erdélyi szászok nagy előkészületeket tettek, fényesen sikerült. A város szépen és gazdagon fel van diszitve és lobogózva magyar nemzeti és a város szineit viselő lobogókkal. A városháza tornyán nagy nemzeti zászló leng. Az ünnepélyre ugy az erdélyi szász vidékekről, mint külföldről igen sokan érkeztek. Itt van dr. *Rhmeder* tanácsos (Münchenből), dr. *Fischer* tanár (Marburgból), dr. *Holsiger* tanár (Berlinből), dr. *Hermens* konzisztoriális elnök (Magdeburgból), *Burbach* lelkész (Gotheból) stb. Érdekes vendég a nagyszebeni tragédia hősnőjének, *Wasserthalnénak* fivére.

Reggeli hat órakor a lövészegylet tagjai vonultak fel egyenruhájokban zeneszó mellett lövöldebeli ünnepélyükre. Nyolcz órától tizenegyig az erdélyrészi gazdasági egyesület, azután az erdélyrészi szász dalárszövetség, végül a nemrég alakult barczasági szász mezőgazdasági szövetkezet tartotta meg közgyülését, az utóbb árurak tárainak felavatási ünnepélyével kapcsolta egybe közgyülését.

Délután 4 órakor tornaünnepély volt, a melyre a városi és vidéki szász kormányok zeneszó mellett vonultak fel. Gyönyörüen festett az egyenruhába öltözött szász leánytornászok menete. Fehér blouseból és fekete szoknyából áll a toilettejük, derékon piros-kék szinü övvel a melyről két ugyanily szinü szalag csüng alá. Este 6 órakor az erdélyrészi Gusztáv Arnolf-egyesület gyülekezett. 8 órakor *Teutsch* Traugott ez alkalomra irt *Honterus* drámájának előadása következett. A Czenkhegyen örömtüzek gyultak ki. Az Árpád-szobor gyönyörüen ki van világitva. A szászok tartózkodnak minden tüntetéstől s a magyarok rokonszenvvel kisérik az ünneplést, a mely ma érte el tetőpontját a Honterus-szobor leleplezésével.

A szobrot kedvező szép időjárás mellett, óriási közönség jelenlétében, szokatlanul fényes ünnepélyességgel leplezték le tegnap Brassóban.

Az ünnepély tegnap reggel 7 órakor kezdődött, a midőn a különböző szász egyesületek és testületek, valamint a tanuló ifjuság harangok zugása közben, magyar nemzeti és ugyanannyi, a város szineit viselő lobogókkal vonultak az ünnepély helyére, a nagy evangélikus templom udvarára.

Az ünnepélyen megjelentek: *Maurer* Mihály főispán diszmagyarban, a törvényhatóság, az összes felekezetek, a törvényszék és az összes brassói állami iskolák képviselői s ezeken kivül számosan a magyarok és oláhok közül. Németországból összesen 19 vendég vett részt az ünnepélyen.

A nagy evang. templom utvara, a hol az ünnepély lefolyt, egyenlő arányban volt diszitve az állam és a város szineivel. Miután a közönség az alkalmi egyházi éneket, az erdélyrészi szász dalárszövetség pedig a Honterus-hymnust elénekelte, *Schnell* Károly kir. közjegyző a szoborbizottság nevében, elmondva a szobor történetét, kiválóan szép és tapintatos beszéd kiséretében adta át a szobrot az egyházközség tulajdonába.

Beszéde közben megcsendült a templomban a tanulóifjuság kara és ezalatt lehullt a szoborról a lepel.

A szobor, a mely a nagy templom főbejáratának jobb oldalán áll s a mely a megszólalásig való élethüségével általános csodálatot keltett, *Harro Magnussen* berlini szobrász gyönyörüen sikerült müve. Álló helyzetben ábrázolja Honterust, háttal a templomnak, arczczal az iskolának fordulva, jobb kezével az iskola felé mutat, a melyben tanitott, baljában nyitott könyvet tart, a melynek egyik lapján *Reformationsbüchlein*, másikon *Schulforderung* szavak állanak. A talapzaton elől ez a felirás olvasható:

HONTERUS
1498—1549
Errichtet 1898 aus freien
Gaben von Volks- und Glaubensgenossen.

Hátul, a talapzat tulsó oldalán pedig ezek a szavak olvashatók:

Dem Licht vom Himmel brach er neue Bahnen,
Sein Speer und Schild war das gedruckte Wort.

Jobbról egy relief Honterust ábrázolja, a mint egy betegnek urvacsorát oszt; balról ugyancsak relief-kép Honterus nyomdáját mutatja.

A szobrot *Obert* Ferencz brassói lelkész hosszabb beszéd kiséretében átvette az egyházközség birtokába.

Utána *Herfurth* Ferencz szász esperes, ugy forma, mint tartalom tekintetében magas szinvonalon álló hazafias beszédet mondott. Majd *Gross* Gyula iskolaigazgató beszélt, azután pedig *Böhm* Károly egyetemi tanár, mint a magyar tudományos akadémia küldöttje méltatta magyar nyelven Honterus müködését. Beszédét a szászok is gyakori «Eljen!», «Hoch!», «Heil!» tetszésnyilatkozatokkal szakitották félbe.

Miután még a polgármester-helyettes a város oltalmába vette át a szobrot, *Müller* Frigyes püspök kenetteljes imával bezárta az ünnepélyt, mire a közönség ajkán egyházi ének hangzott fel.

Ezután felvonult zeneszó mellett több mint 500 szász leány és asszony, a különböző szász vidékeknek és falvaknak festőileg szép nemzeti viseletben, elragadóan szép látványt nyujtva. Csoportonkint megkoszoruzták és virágokkal árasztották el a szobrot. A közönség virágokat dobált a felvonulókra és zajosan éljenezte őket.

Ezután a templomban ünnepi istentisztelet volt, majd a Gusztáv Adolf-egyesület tartott ülést. Délben diszebéd volt, délután a templomban a dalárszövetség nagy hangversenyt adott s este a «Honterus» czimü dráma előadása zárta be az ünnepélyt.

Az egész lakosságra felekezeti és nemzetiségi különbség nélkül a legjobb benyomást tette a valóban szépen és tapintatosan rendezett ünnepély. A szászok egyrészt az által, hogy az állam szineinek teljes mértékben megadták a tiszteletet és a magyar nemzeti lobogót eddigi szokásuktól eltérően talán még nagyobb számban alkalmazták, mint a város szineit: a piros-kék lobogókat, másrészt az által, hogy minden politikai vonatkozást gondosan kerülve, szigoruan megőrizték az ünnepély egyházias jellegét: magyarság rokonszenvét teljesen megnyerték ünneplésükhöz, a mely ilyképen békülékeny hangulatot keltett a keblekben.

UJDONSÁGOK.

— aug. 22.

— ***Személyi hirek.*** *Gaston*, *orleánsi* herczeg és neje, az elhunyt *braziliai* császár leánya, pénteken este Bécsből Svájczba utaztak. — Gróf *Bylandt-Rheidt* osztrák közoktatásügyminiszter Brühlbe utazott üdülni. — *Frigyes* főherczeg tegnap délután Pozsonyból Győrbe érkezett, a hol szemlét tart a Nádasdy-huszárok fölött. — *Kállay* Béni közös pénzügyminiszter nejével, két leányával és fiával tegnap Pécsre érkezett a püspök látogatására, kihez régi barátság füzi. — *Gromon* Dezső államtitkár tegnap Pécsre érkezett s megnézte az uj hadapród-iskolát, melyet a napokban adnak át rendeltetésének. — *Szögyény-Marich* László osztrák-magyar nagykövet Kasselből visszaérkezett Berlinbe s onnan tegnap csoóri birtokára utazott.

Szent István ünnepe.

— *Az Egyetértés* tudósitójától. —

Szent István ünnepét az idén is méltó fénynyel s igaz kegyelettel ünnepelte a nemzet. Mindenütt megemlékeztek a nap nagy történelmi jelentőségéről s mély áhitattal szállt az égbe a zsolozsma, hálát adva a nemzetek urának, hogy évszázadokkal ezelőtt oly nagy szellemet adott nekünk, a mely megvetette Magyarország jövendő nagyságának alapját a jog, igazság örök törvényei szerint. Nem volt az országban oly elhagyatott kis falu, melyben nem ép ugy zugott volna az orgona, nem ép ugy röppent volna el imádság, mint akár a fővárosban, melynek viszonyai szemmel láthatóvá tették, hogy a nemzetnek ünnepe van. A munka szünetelt s a zsufolt templomokon, ünneplőbe öltözött sokaságon volt valami, a mi meginditott, a mi megmutatta, hogy Szent István napját igaz bensőséggel ünneplik s megünnepelnék akkor is, ha törvény esetleg az ellenkezőjét rendelné. A Szent Jobbal való ünnepi körmenetnek épen annyi közönsége volt, mint évtizedekkel ezelőtt s a vidékről épen annyian jöttek, mint valaha.

A körmenet.

Jóllehet a körmenet csak reggel 7 órakor indult meg, a közönség óriási tömegekben vonult fel a várba, hogy jó helyet biztositson magának. A fellobogózott kis propellerek kettőzött menetekkel alig birták a roppant népet szállitani, a siklónál meg valóságos harcz folyt, ugy, hogy a rendőrség alig tudta a rendet fentartani. A várban jóval 7 óra előtt már ember ember hátán szorongott a tikkasztó melegben, s itt a 86-ik gyalogezred diszbe öltözött legénysége meg a rendőrség állt sorfalat, ez utóbbi *Szirmay* Andor kerületi kapitány vezénylete alatt. A Szent-György-téren voltak felállitva a vásári bódék, sátrak, a melyek között roppant sürgés-forgás volt. A királyi palotai Szent-Zsigmond-kápolnában ezalatt diszes közönség gyülekezett. Ott voltak többek között diszmagyarban: *Perczel* Dezső belügyminiszter, *Josipovich* Imre horvát miniszter, *Gromon* Dezső honvédelmi államtitkár, *Rudnay* Béla főkapitány, a tudomány- és müegyetem tanácsa, *Öhlhauser* kerületi elöljáró, sok fővárosi bizottsági tag stb. stb.

Pontban 7 órakor érkezett meg diszhintóján *Vaszary* Kolos biboros herczegprimás, *Francsics* Norbert kanonokkal, követve udvari papjaitól.

Rövid ima után megindult a menet a Mátyás-templom felé. A templom bejáratánál gyülekezett a helyőrség tábornoki és főtiszti kara *Lobkovitz* Rudolf herczeg hadtestparancsnokkal élén. A mint a menet megérkezett, a herczegprimás misemondó ruhát öltött, s megkezdődött az ünnepi istentisztelet.

Francsics Norbert tankerületi főigazgató lépett a szószékre, s remek egyházi beszédben emlékezett meg a nagy nemzeti ünnep jelentőségéről. A beszéd elhangzása után kezdődött meg az ünnepi nagy mise, a melyet *Vaszary* Kolos biboros herczeg pontifikált nagy papi segédlettel. Asszisztáltak: *Vézinger* Károly apátkanonok, *Kanovich* Béla apátplébános és *Ványa* Ferencz katonai prépost, továbbá dr. *Walter* Gyula kanonok irodaigazgató, dr. *Kohl* Medárd titkár, dr. *Klinda* Teofil kanonok, báró *Gudenus* és *Andor* udvari papok, dr. *Nemes* Antal plébános, a várbeli káplánok s számos növendékpap. A templomi ének- és zenekar Vavrinecz Mór Es-dur miséjét és «Os justi»-ját adta elő. Meghatóan szépen énekelték *Bogisich* Mihálynak egyik Szent Istvánról szóló régi magyar egyházi dalát. A magánszólamokat *Vavrinecz* Mórné, *Ertl* Anna, *Juhász* Ferencz és *Krétschy* Károly énekelték. A templom előtt felállitott 69-ik gyalogezred két diszszázada Áldozáskor és Urfelmutatáskor háromszor sortüzet adott, a zenekar pedig rázenditett a «Gott erhalte»-re.

Pontban kilencz óra volt, a mikor a menet ismét megindult a kápolna felé. A menetet diszbeöltözött lovasrendőrök s az első honvéd gyalogezred két százada nyitotta meg. Ezek mögött haladtak a különböző egyesületek zászló alatt, a kerületi papság, közte a jezsuita atyák, karmeliták, s katonai lelkészek mind ornatusban, majd következtek az angol kisasszonyok, a szürkenénék, Erzsébetrendi apáczák, fehérruhás leánykák, a kik virágokat szórtak az uttestre, s vitték az arany kalászokból készitett koronát, a férfi- és leányárvaházak növendékei s csak ekkor hozták a Szent-Jobbot a kis papok, a kiket a herczegprimás követett, mögötte notabilitásokkal. A Szent-Jobb és a herczegprimás oldalán a főváros diszbeöltözött hivatalnokai haladtak kivont kardokkal, mellettük a koronaőrség legénysége festői diszegyenruhában. A menetközben a 69. ezred zenekara játszott, s azt egy diszszázad zárta be. Majdnem félóráig tartott, mig a menet visszatért a Szent-Zsigmond kápolnába, a hol a papság imája közben a Szent-Jobbot ismét elhelyezték.

Körmenet után a roppant közönség a siklón meg az elipszen vonult le, s oszladozott el a legnagyobb rendben. Természetesen azért délelőtt folyamán tömérdek ember zarándokolt föl a kápolnába, a hol a Szent-Jobb közszemlére volt állitva.

*

Az ünnep alkalmából a mentők több mozgóőrséget tartottak fenn a siklónál, a várban s szerencsére egy csomó elájult asszony meg leány eszméletre téritésén kivül nem akadt dolga. Csupán egy sulyosabb eset adta elő magát. *Kiss* Béla lakatossegéd ugyanis a királyi lovarda mellett felmászott egy magas korlátra, a honnan azután valahogy lezuhant. Fején sulyos sebeket szenvedett, ugy, hogy eszméletlen állapotban szállitották a Szent János kórházba.

A vidéken.

Évszázados kegyelettel ülték meg tegnapelőtt mindenütt az országban a Szt. István-napi nemzeti ünnepet. Az egyes vidékekről eddig a következő táviratot számolnak be a lefoly ünnepségekről:

Nagyváradon a latin szertartásu székesegyházban ünnepi misét tartottak, a melyen *Schlauch* bibornok-püspök pontifikált. Azután ünnepi szónoklat volt. A misén a főispán, az alispán, a polgármester és az előkelőségek voltak jelen. A város lobogódiszben áll.

Temesvárott Szent István napját nagy fénynyel ünnepelték meg. A székesegyházban tartott ünnepi misén, a melyen diszes közönség volt jelen, *Dessewffy* Sándor püspök pontifikált, azután felszentelte a belvárosi önkéntes tüzoltókar uj zászlóját, délben pedig ebédet adott. A lakoma folyamán fényes beszédben méltatta a városok jelentőségét ama nemzeti hagyományok szempontjából, melyeket Szent István államalkotó bölcsesége teremtett. Felköszöntőjére *Geml* József h.-polgármester felelt, éltetve Szent Gellért méltó apostoli utódját, Dessewffy püspököt.

Veszprémben is nagy fénynyel ülték meg a nemzeti ünnepet. Az ünnepi misén, a melyet báró *Hornig* püspök celebrált, megjelentek az összes hatóságok, élükön *Fenyvessy* Ferencz főispánnal.

Békés-Gyulán az utczák fel voltak diszitve. A Te Deumon az összes hatóságok megjelentek, élükön *Lukács* György főispánnal.

Balaton-Füreden a kath. templomban nagy zenés mise volt, melyen *Halbik* Ciprián tihanyi apát czelebrált és dr. *Mázy* Engelbert pannonhalmi tanár a nap jelentőségét hatásos szónoklatban fejtegette. A zenei részeket *Blätterbauer* Gizella, a m. kir. operaház tagja, meghatóan énekelte.

Pancsova város Szent István napjának előestéjén fényesen ki volt világitva. Az önkéntes tüzoltók zenekara térzenét adott, majd bejárta zeneszóval a fellobogózott város főbb utczáit. Ma hajnalban zeneébresztő volt. Délelőtt 10 órakor ünnepi istentisztelet volt a minoriták templomában, a melyen a városi törvényhatóság *Mattanovich* polgármesterrel az élén, az összes hatóságok és testületek, a honvédség, a közös hadsereg és a szerb papság képviselői vettek részt. Az ünnepi beszédet dr. *Csütörtök* minorita lelkész mondotta.

—

— ***A német császári pár Erzsébet királynénál.*** *Vilmos* császár és *Auguszta Viktória* császárné tegnap délután 4 óra 20 perczkor *Erzsébet* királyné látogatására Nauheimba érkeztek és a pályaudvaron a hatóságok képviselői fogadták őket. *Vilmos* császár osztrák-magyar gyalogezredének egyenruháját viselte. A császári pár kocsin ment a *Kracht*-villába, a hol *Erzsébet* királyné igen szivesen fogadta ő felségeiket. *Auguszta Viktória* császárné megcsókolta *Erzsébet* királyné arczát mindkét felől és virágbokrétát nyujtott át neki, a mely fekete-sárga szalaggal volt ékesitve. *Vilmos* császár kezet csókolt a királynénak. A császári pár majdnem háromnegyed óra hosszat időzött a királynénál, azután szivélyes bucsut véve, a Gosswin-villába ment *Keresztély* schleswig-holstein herczeg nejének látogatására. Délután 5 óra 24 perczkor a császári pár visszautazott Wilhelmshöhebe. A császári párt ugy megérkezésekor, mint elutazásakor lelkesült ovácziókban részesitette az összegyült közönség.

— **Kitüntetés.** A király, a személye körüli miniszterium ideiglenes vezetésével megbizott miniszterelnök előterjesztése folytán *Fischer* Miklós, az iglói ágostai hitvallásu evangelikus főgimnázium igazgatója és a magyarországi Kárpát egyesület ügyvivő alelnökének a közművelődésügy terén szerzett érdemei elismeréseül a Ferencz József-rend lovagkeresztjét adományozta.

— **A román királyi pár Budapesten.** *Károly* román király és *Erzsébet* román királyné tegnap reggel 7 óra 50 perczkor Bécsbe utaztában egy óra hosszat tartózkodott a keleti pályaudvaron. A királyi pár kiséretében voltak: *Brimoján* ezredes, *Georgescu* őrnagy, *Schatz* utazó marsall, *Mavroini* Olga és *Bemzescu* udvarhölgyek. Ő felségeik fogadtatására megjelentek a pályaudvaron: *Bals* Sándor főkonzul, *Margirigescu-Grencianu* György konzul és a konzulátus összes tisztviselői. A rendre *Vavrik* Ferencz rendőrfelgyelő ügyelt; az államvasutak képviseletében *Kovács* üzletvezető, *Ofner* és *Lachnit* felügyelők jelentek meg. *Bals* főkonzul a vonatban időző királynénak egy doboz babát nyujtott át, a melyek mindegyike más-más magyar nemzeti viseletet ábrázolt. A királyné szives szavakban mondott köszönetet az ajándékért. Károly király leszállt a vonatról és az étteremben reggelizett. Nyolcz óra 50 perczkor a királyi pár tovább utazott Bécs felé.

— **A király születésnapja.** Alsó-Tátrafüred gyógyfürdő közönsége impozáns módon ünnepelte meg ő felsége a király 68-ik születésnapját, a mely ünneplésben az egész ott időző arisztokraczia is részt vett. Délben diszebédre gyült egybe az egész közönség. E diszebéden résztvettek: gróf *Khuen-Héderváry* Károly horvát bán, gróf *Zichy* Géza, gróf *Karátsonyi* Jenő és Kamilló, gróf *Széchenyi* Aladár, gróf *Zichy* János, mindnyájan családjaikkal, azonkivül báró *Piret* Lajosné, báró *Orczy* Elek, gróf *Szapáry* György, továbbá dr. *Papp* Sámuel és *Weiss* Berchtold országgyülési képviselők, *Elek* Pál bankigazgató, *Horti* Valér, a késmárki bank és fürdő igazgatója. Gróf *Zichy* Géza szép beszédben dicsőitette ő felségét. A fürdővendégek nevében dr. *Papp* Sámuel orsz. képviselő köszönte meg beszédjét. Este 8 órakor kivilágitás és tüzijáték volt. A király születésnapját a berlini magyar egyesület — mint onnan táviratozzák — az idén is az osztrák tartományi egyesületekkel együtt ülte meg. A diszebéden a Szögyény nagykövet képviseletében megjelent *Külley* Aladár konzul a német császárra mondott felköszöntőt, mig Ferencz József császár és királyt a magyar egyesület elnöke, *Krausz* Bernát éltette; Erzsébet császárnéra és királynéra az osztrák egyesület elnöke, *Mandl* főmérnök mondott felköszöntőt; a bukovinai egyesület elnöke, *Nadel* Szögyény nagykövetet, *Neumann* igazgató pedig Berlin városát éltette, mig *Gutfeld* segélyegyleti titkár a német-osztrák-magyar szövetséget. *Faludi*, a magyar egyesület elnöke magyar nyelven a királyt és hazát éltette. Erre *Külley* konzul a porosz Ferencz József gránátos ezred tisztikarának jelenlevő képviselőire és a Berlinben müködő magyar és osztrák egyesületek felvirágzására üritette poharát s felolvasta ő felségének Ischlből érkezett táviratát, melyben ő felsége a berlini osztrák-magyar kolonia képviselőinek szerencsekivánataikért legfelsőbb köszönetét kifejezi. A vendégek nevében Naschet Ede bécsi tanár felelt. A legpompasabb időben és a román politikai élet legkiválóbb képviselőinek részvételével ünnepelte meg a magyar és osztrák kolonia ő felségének születésnapját. A Szt.-József székesegyházban tartott isteni tiszteleten részt vettek; Gróf *Aehrenthal* osztrák-magyar és gróf *Bray-Steindorf* német követek. *Sturdza* Demeter miniszterelnök a fővárosban időző *miniszterekkel*, a *tábornoki kar*, a diplomácziai ügynökségek tagjai stb. Azután villásreggeli volt báró Aehrenthalnál, a melyen a miniszterek is részt vettek. *Sturdza* Demeter miniszterelnök elsőnek emelt poharat Ferencz József ő felsége egészségére, éltetvén a szomszédos monarchia fennkölt uralkodóját, Románia és királyának hatalmas barátját, mire a katonai zenekar az osztrák himnuszt játszotta. Utána báró Aehrenthal poharat emelt a román király és családjának egészségére és a vendégszerető Románia boldogságára. Délután a Bugo-kertben diszbanket volt, a melyen szabad ég alatt 85-en vettek részt. A követ lendületes szavakban ünnepelte ő felsége uralkodó erényeit és utána dr. Krausz éltette a román királyi párt. A banket után népünnepély volt, mely a két kolonia tagjait a késő éjjeli órákig együtt tartotta.

— ***A német császár Mainzban.*** *II. Vilmos német császár* e hó 20-án reggel Mainzba érkezett. Az uralkodó a főpolgármester üdvözlő beszédére a következőleg válaszolt:

«Köszönöm önnek, tisztelt főpolgármester ur, szives üdvözlő szavait. Városuk nem ismeretlen nekem. Mint serdülő fiu voltam itt és akkori észleleteim megegyeztek azzal, a mit ön most röviden és találóan mondott. A római-német birodalom tönkre ment, mert *nem állott nemzeti alapon.* Pusztulásának az volt az oka, hogy *nem volt meg a hazafias érzés és az összetartás tagjai között.* A mai birodalom a közös együvétartozás és a közös vezérlő fő szükségének érzetéből keletkezett. Ez a birodalom a hazaszeretet alapján épült föl. Szilárdul el vagyok tökélve, hogy minden erőm latba vetésével föntartom Nagyatyám müvét és a békét, a mely oly drága nekünk. De ezt csak ugy tehetem, ha sikerül tekintélyünket szomszédainknál föntartanunk. Szükséges ehez az egyetértése és együttmüködése minden német törzsnek, sőt minden egyesnek, Mainz városának is».

A császár ezután kegyéről biztositotta Mainz városát és igy végezte szavait:

«Nem fogom elfelejteni soha, hogy abból a házból, a hol ma kedves rokonom vendégeképen tartózkodom, indult el nagyatyám nyugat felé arra az utjára, a melyen a német birodalmat erős kalapácsütéssel megkovácsolta. Köszönöm önnek tisztelt főpolgármester ur a szives fogadtatást és a város szép fölékesitését és kérem, hogy juttassa e köszönetemet polgártársai tudomására.»

A császár ezután kezet szoritott a főpolgármesterrel és a sokaság lelkesült ovácziói közt a Gousenheim mellett levő gyakorlótérre lovagolt, a hol diszszemle volt a csapatok fölött.

— **Idegen uralkodók Bécsben.** *Károly* román király és *Erzsébet* királyné tegnap Bécsbe érkeztek és megnézték a kiállitást. Az ugyancsak Bécsben időző *Sándor* szerb király épen a kiállitás területén volt, a mikor *Károly* király a boszniai pavillont megnézte. A fejedelmek szivélyesen üdvözölték egymást és kis ideig élénk beszélgetést folytattak.

— **Czimadományozás.** A király a pénzügyminiszter előterjesztésére *Szalmási* József pénzügyi számtanácsosnak saját kérelmére történt nyugdijazása alkalmából hosszas hü és buzgó szolgálatai elismeréseül a pénzügyi tanácsosi czimet dijmentesen adományozta.

— **Uj magyar nemesek.** A király, a személye körüli miniszterium ideiglenes vezetésével megbizott miniszterelnök előterjesztése folytán a *Szigethy* Antal, a zala-egerszegi ügyvédi kamara elnöke által két kiskoru unokájának, *Erdős* Irnák Antal Géza és *Erdős* Levente György Alajos örökbefogadása iránt Zala-Egerszegen 1897. évi julius hó 19-én kötött szerződésnek az örökbefogadás tényére vonatkozó részét jóváhagyva, Szigethy Antalnak az *óhidi* előnevet dijmentesen adományozta és családnevét, régi magyar nemességét, előnevét és czimerét az örökbefogadott kiskoru *Erdős* Irnák Antal Géza és *Erdős* Levente György Alajosra dijmentesen átruházta.

— **Az esztergomi háziezred áthelyezése.** Az esztergomi háziezredet Bécsbe helyezték át. A város hatósága a távozó ezred tiszteletére fényes bucsuzót rendezett. A banketten a főpapság, a város és megye előkelősége nagy számban volt képviselve. Az ezred, mely igen régen van Esztergomban, s mindenkor a legszivélyesebb viszony állt fenn közte és a polgárság között, ma reggel távozott a városból. A primás a legénységet külön is megvendégeltette.

— **Az abruzzói herczeg északsarki utja.** Az *abruzzói herczeg*, a ki tudvalevőleg szenvedélyes turista és természetbuvár, mint már közöltük, északsarki utra készül. Rómából jelentik, hogy expediczió költségei másfél millió lirára vannak előirányozva. A herczeg nagybátyja, az *olasz király* egy fél millió lirával és a királyi herczegek mindegyike 100—100 ezer lirával járul a szükséges összeg előteremtéséhez. Az abruzzói herczeg jelenleg 25-ik évében van.

— ***A pápa egészsége.*** Szent Joákim ünnepe alkalmából a pápa tegnap, mint Rómából táviratozzák, 13 biborost, sok főpapot, főnemest és a katholikus egyletek képviselőit fogadta magánkönyvtárában. A pápa, a ki igen jó szinben volt, több biborossal a legjobb kedvvel beszélgetett az olaszországi vallási viszonyokról és a Brüsszelben legutóbb tartott eucharista-kongresszusról. Erre az összes jelenlevő személyiségek és küldöttségek elvonultak a szent atya trónja előtt, a ki minden egyeshez jóakaró szavakat intézett. A pápa több ajándékot is kapott. A fogadás délben kezdődött és $1^1/_2$ órakor ért véget. A pápán a fogadás hosszu tartama daczára nem mutatkoztak a fáradság jelei.

— **II. Sándor czár szobra.** Moszkvában — mint táviratozzák — lázas sietséggel készülnek *II. Sándor* czár szobrának leleplezésére. A leleplezési ünnepségeken részt vesz a czári pár is, az egész udvar kiséretében. Az egyes kormányzóságok küldöttségei már megérkeztek, a nemesség és polgárság küldöttségei pedig a hét folyamán érkeznek Moszkvába. A *czári pár* e hó 26-án pénteken utazik el Krasnoje-Szeloból Moszkvába, a honnan a leleplezési ünnepélyek után Livádiába mennek és ott fogják bevárni a lebetegedését. A leleplezésnél minden fegyvernem minden ezrede képviselve lesz.

— ***Bismarck végrendelete.*** A „Danzinger Ztg.“ *Bismarck* herczeg végrendeletéről, egy kiváló személyiségtől, a ki állitólag látta az okiratot, a következő értesülést kapta: *Vilmos* gróf örökli az összes pomerániai birtokokat, a Rummelsburg kerületben fekvő Rheinfeld kivételével, a mely *Herbert* herczegnek jut osztályrészül. Ő kapja azonkivül az összes ékszereket, a melyeket egy millió márka értékünek becsülnek. Ezért *Herbert* herczeg fivérének 300.000 márkát kénytelen fizetni. Az ékszerek *Bleichröder* berlini bankárnál vannak letétbe helyezve. Vilmos gróf leányai egyenkint 100.000 márkát örökölték. *Rantzau* grófnőnek pedig 900.000 márkát hagyott. Az elhunyt vaskanczellár szolgáiról sem feledkezett meg, igy *Westfal* varzini főerdész 10.000 márkát, *Knuth* kertész és *Kraether* erdőtitkár egyenkint 1000 márkát és *Sack* kertmunkás 100 márkát kaptak. Az örökség összes értékét a törvényszéknél három millió márkának vallották. Bismarck emlékiratainak első kötete 30 iv nagyságu lesz, a melynek kefelevonata állitólag már Berlinben van czenzura alatt.

— **Magyar ruhás főherczeg.** Emlitettük, hogy *Mária Valéria* főherczegnő fia számára magyar csikós öltözetet rendelt meg a népszinház szabójánál. A ruha kellő időre elkészült, mely alkalomból *Vécsey* Mária bárónő levelet intézett a szabóhoz, értesitve őt, hogy az általa készitett csikós kosztüm a főherczegasszony megelégedését kinyerte, mert a kis főherczegnek igen jól áll, a becserélt kalappal együtt.

— **Zubovics párbaja.** Tegnap délután — mint Váczról jelentik — véres kardpárbaj folyt le *Zubovics* Fedor kapitány és *Rödiger* Ernő miniszteri hivatalnok között. *Zubovics* segédei *Abonyi* huszárfőhadnagy és *Boér* huszárkapitány, *Rödigeré* pedig *Hamza* és *Solmossy* sorhajóhadnagyok voltak. A párbajnál Zubovics vágást kapott a fejére. A sebet dr. *Gáspár* Ferencz összevarrta, bekötözni azonban nem engedte Zubovics a fejét azzal az indokolással, hogy akkor a sapkáját nem tehetné fel. Zubovics lóháton távozott a párbaj szinhelyéről.

— ***Harminczegy ember halála.*** Megdöbbentően szomoru, sötét képet nyujt a szibériai állapotokról a berlini *Post*-nak egy Szibériából érkezett távirata. Az *Angora* személyszállitó hajón, a mely foglyokat vitt Szibéria felé, Tjumen és Tomszk között, ötszáz fogoly közül *harminczegy megfult, levegő hiányában.* Azon felül a többiek is veszélyesen megbetegedtek. Az ügyben a kormány szigoru vizsgálatot inditott.

— ***Kirabolt községháza.*** Oroszlámos községben — mint szegedi levelezőnk táviratozza — vakmerő rablótámadás történt. Tegnap éjjel, a mikor az egész község Szent István napját ünnepelte, ismeretlen tettesek betörtek a községházába és elrabolták a Wertheim-szekrényt, a melyben a község pénztárát őrizték. A sikerült fogás után a jegyzői lakba is be akartak hatolni, de innen elriasztották őket, a mire kocsira kapva, elmenekültek.

— **Rablógyilkosság Linzben.** *Glaser* Ferencz ügynököt a Linz melletti folyócskában, fején és szivén ejtett szurásokkal, halva találták meg. Minthogy Glaser 237 frtot vitt magával az utra és a rendőrség csak 26 krt talált a kifogott ember zsebeiben, valószinü, hogy a szerencsétlen ember rablógyilkosságnak esett áldozatul. Erre enged következtetni még Glasernek eltünt botja, mely a tett szinhelyétől kis távolságra feküdt.

Rövid hirek. *Kecskeméten* a mult héten kétszer volt tüz; az egyik Gál Dezső nagybirtokos tanyáján a behordott 140 vontató szénáját pusztitotta el, a másik egy házat hamvasztott el. — *Pécsett*, mint az ottani rendőrség jelenti, hamis koronák vannak forgalomban. — *Elbenfeldben* tegnap kigyult Blin nevü gyáros posztógyára és teljesen leégett. A kár meghaladja a két millió frankot. A gyár leégése miatt 2000 munkás veszti el keresetét.

—

= **Öngyilkos elmebeteg.** A külső soroksári-ut 74. sz. ház közelében, az erzsébetfalvi vasut vágányai mentén, péntek este, tizenegy óra tájt egy munkásforma embert találtak eszméletlenül. A boldogtalanon még alsó ruha sem volt, a fején és karjain pedig sulyos zuzott sebeket vettek észre. A közeli rendőr a mentőkért telefonozott, a kik bevitték a Szt. István-kórházba, a hol másnap reggel, a nélkül, hogy visszanyerte volna eszméletét, meghalt. A rendőrség vizsgálatot inditott, hogy kiderítse, ki az elhunyt és hogyan kerültek fejére a sebek. Kiderült, hogy bünténynyről szó sincs. A szerencsétlen embert *Petrovics* Mátyásnak hivják és a közuti vasutnál volt alkalmazva. Néhány nappal ezelőtt megőrült és azóta többször a robogó kocsik elé akarta magát vetni, de mindannyiszor megakadályozták. Ugy látszik azonban, hogy szándékát mégis megvalósitotta. Hogy bünténynyről csakugyan nincs szó, erre a rendőrség abból is következtet, hogy a Petrovicsnál levő értékes tárgyak közül semmi nem hiányzik.

= **Veszedelmes vendég.** *Katz* Jakab nyomdász egy jól töltött este után az éjjel kissé mámoros fővel betért a Klauzál-utcza 30. szám alatt lakó *Weisz* Johannához, ki rendőri felügyelet alatt áll. Alig lépte át a küszöböt, a szoba kulcsa után nyult s azt megforgatván a lakatban, eldobta. Hogyan, hogyan nem, egyszerre bolond ötlete támadt. Ijesztő arczczal a leány elé állt s kezét ökölbe szoritva rárivallt:

— Pénzt vagy életet!

Weisz Johanna nagyon megijedt. Fülsiketitő lármát csapott s egy-kettőre kiugrott az ablakon. Az utczán pedig folytatta a lármát ugy, hogy a házbeliek fölébredtek, betörtek lakásába és Katzot átadták egy rendőrnek, ki a főkapitányságra kisérte. A szedő előadta, hogy az egész csak tréfa akart lenni és semmi komoly alapja nincs. A rendőrségen azonban nem adtak hitelt szavának s azért továbbra is fogva tartják, hogy átadhassák az ügyészségnek.

= **Szoczialista tüntetés.** A szoczialisták már nem egyszer akartak népgyülést tartani a városligeti arena mellett levő nagy téren, de ha a rendőrség engedélyezte is a gyülést, a főváros nem engedte át a teret. Mindig az volt az indokolás, hogy ez a hely az üdülő publikum, nem pedig szoczialista gyülések számára kell. A szoczialisták tudomásul vették ezt az indokolást s ha nem is hittek annak őszinteségében, belettörődtek. Mivel azonban ugy érezték, hogy gyülést okvetetlenül kell tartaniok, más alkalmas hely után néztek. Igen maliczióztusan választottak. Kiszemelték az uj városháza tanácstermét s annak átengedését kérték azzal az indokolással, hogy erre bizony a fővárosi közönségnek üdülés czéljából nincs szüksége. Bizonyosra lehetett venni, hogy a főváros intézői nem fogják a kegyes instancziát elutasitani, nehogy nevetségessé tegye magát. Épen azért a főkapitány is engedélyezte a gyülést. A szoczialistákkal, kik több ezer főnyi tömegben jelentek meg az uj városháza előtt, *Sajó* Sándor kapitány tudatta ezt az örvendetes ujságot, mely után kénytelen volt kellemetlen toldalékot elmondani. És pedig azt, hogy a fővárosi tanács még nem intézte el a kérvényüket. Ime tehát: volt főkapitányi engedély gyülésre, de nem volt helyiség. Nagyon természetes, hogy Sajó ily körülmények között csak kötelességének tett eleget, mikor fölszólitotta a jelenlevő munkásokat és a vidékről érkezett elvtársakat, hogy oszoljanak széjjel, a gyülést majd csak akkor lehet megtartani, ha a főváros átengedi nekik a tanácstermet. Délután négy óra volt. Óriási lárma keletkezett. A méltatlankodó tömeg «Le a városi tanácscsal». «Abczug.» «Le velük.» «Le a jogtiprókkal». «Éljen a szocziáldemokráczia» és más effajta kiáltásokba tört ki és nem akart engedelmeskedni. De csakhamar kellő nyomatékot nyert a felhivás, mikor a városháza kapujából ötven rendőr lépett ki és a közönség felé vonult. A tömeg nagy része futásnak eredt, egy része azonban várakozó állást foglalt el. Itt-ott hallatszott egy-egy kiáltás: «Le a városatyákkal!» «Le a kupaktanácscsal!» és miután egy ideig még tartott a zajongás és Sajó kapitány hiába kérte a tömeget, hogy oszoljon széjjel, egy mellékkapuból négy lovas rendőr jelent meg, kiknek láttára a megmaradt rész is futásnak eredt. Egy körülbelül kétszáz főből álló csapat a Kossuth Lajos-utczán át vonult, a szoczialdemokrácziát éltetve és a nemzeti kaszinó elé érve, rázenditette a Marseillaise-t, de csakhamar abba hagyták, mert hátul rendőrcsapat követte a tüntetőket. Egy másik csapatot Sajó kapitány és emberei a muzeum-körutön ugrasztották széjjel.

= **Vitriol dráma.** *Szendrei* Antónia igen csinos leány volt és megtetszett egy fess bankhivatalnoknak. Csinosságához járult, hogy intelligens is volt — egy ujságkiadó hivatalnak a tisztviselői tisztét töltötte be — s igy nagyon természetes, hogy a fess bankhivatalnok szive lángra lobbant tőle. A szerelmes fiatal ember eljárogatott hozzá s a barátságos vonzalomból csakhamar mélységes szerelem lett. Boldogok voltak mind a ketten, de a sors nem ugy akarta. Az udvarló megismerkedett egy varrónővel, *Novoniczky* Gizellával s hogyan, hogyan nem, előbbi mélységes szerelme egy csöppet sem akadályozta abban, hogy ennek a leánynak is ne lelke egész hevével mondjon kellemes dolgokat. Mondott is, sőt ehhez is eljárt, a minek következtében nem egyszer kénytelen volt Szendrei Antóniától elmaradni, a nélkül, hogy végleg, vagy egyáltalában szakitani akart volna vele. Sok kellemetlensége volt e miatt. Eleinte ugyan a hivatalnok kisasszony hitt a mentegetőző szavaknak, de később, mikor az elmaradozás folyton gyakrabb és gyakoribb lett, gyanu ébredt benne. S a gyanu számtalan féltékenységi jelenetben nyert kifejezést ugy, hogy a kétszivü udvarló nem egyszer bánta meg a pillanatot, melyben tilalmas dolgokra adta a fejét. Megbánta, de azért nem javult, ugy vélekedvén, hogy bajos ugyan egy szivvel két szerelmes leányhoz hünek lenni, de azért egy kis ügyesség, egy kis bátorsággal nem épen megvetendő dolog. Ezekkel minden megy. Es ment — ő legalább azt hitte. Szendrei Gizella azonban élt a gyanupörrel és kinyomozta az okot, mely miatt udvarlója el-elmaradoz tőle. Megtudta a fiatal embernek féltve rejtett titkát. Több se kellett a szegény varróleánynak. Elhatározta, hogy csuffá teszi. Vitriolt vett s azzal elment a riválisnak hajnal-utcza 5. szám alatt levő lakása elé. Mikor ez aztán lejött, a féltékeny teremtés az arczába öntötte az egész üveg tartalmát. Óriási botrány lett persze erre. A leöntött leány kétségbeesve sikoltozott és segitségért kiáltott, a merénylő hivatalnoknő pedig meg akart ugrani. De elfogták, amannak pedig a mentőkért telefonoztak. Mig ezek megjöttek, Szendrei Antónia revolvert rántott elő s azzal kiakarta magát végezni, csakhogy megakadályozták. Szendreit a rendőrség börtönébe, a szerencsétlen varróleányt pedig a Rókus-kórházba vitték.

= **Titokzatos történet.** *Barter* Gyula szent-tamási születésü 28 éves borbélysegéd, a ki ez idő szerint állás nélkül járkál, tegnap a kőbányai rendőrkapitányságon érdekes jelentést tett. Előadta, hogy ő meg egy barátja, *Darázs* Ignácz rákosfalvai csirkekereskedő meguntak az életet, s ezért elhatározták, hogy együttesen megválnak tőle. Kimentek a csömöri országutra s erős máklevet ittak. Mind a kettő elaludt rája, csakhogy ő felébredt, mig Darázsnál a méreg megtette hatását. Mikor Barter magához tért — igy adja elő a dolgot, — társának 6 forint pénzkészletéből egy forint ötven krajczárt elvett. A rendőrség a följelentés alapján vizsgálatot inditott, hogy a holttestet megtalálja, mivel annak holléttéről a följelentő nem tudott utbaigazitást adni.

= **A rendőri sajtóiroda hirei.** *Hirsch* Erzsébet 27 éves cseléd egy hét óta oly nyomoruságba jutott, hogy nem volt betevő falatja. Ezért meg akart válni az élettől. Marólugot ivott. A mentők Wesselényi-utcza 39. sz. alatt levő lakásáról a Rókus-kórházba vitték. — Az ó-budai hajógyár szigetén tegnap egy férfi holttestét fogták ki a Dunából. Hogy ki az illető, azt nem lehetett még eddig megállapitani. Bevitték a bonczolóintézetbe. — *Moravetz* Ignácz irgaui születésü nős magánhivatalnok tegnap délután 1 órakor fóthi-ut 19. sz. alatti lakásán főbe lőtte magát és meghalt. A szerencsétlen hosszabb idő óta állás nélkül volt és családjának nyomora keseritette el annyira, hogy öngyilkossá lett. Tegnap délután 3 órakor a Pálffy-téren egy 15—16 éves fiu holttestét fogták ki a Dunából. A holttestet, a melyen csak uszónadrág volt, a morgue-ba vitték.

SZINHÁZ ÉS MÜVÉSZET.

— **A magyar szinháznak** tegnap nagyon sikerült estéje volt. *A gésákat* adták — az uj regime alatt először — és bár a szereposztásban alig történt változás, az előadás mégis hasonlithatlanul jobb volt az eddigieknél. A szereplők pompás kedvvel játszottak, a játékuk eleven és friss volt, de különösen feltünt a karok összevágó éneke, a mely gyakran zajos tapsokra ragadta a közönséget, annyira, hogy az első felvonás egyik karénekszámát meg is kellett ismételni. A felemelt zenekar is sokkal jobban tudta érvényesiteni Sidney fülbemászó melódiáit. Tapsban és ismétlésekben különben bő részük volt az összes szereplőknek, mert a közönség is pompás kedvben volt és nem volt egy nevezetesebb énekszám, vagy tánczjelenet, melynek egyszeri előadásával megelégedett volna. Sziklainak legalább is tizenkét strófát kellett elénekelnie kaczagtató czopfkupléiból, őt különben a darab kitünő rendezéseért is elismerés illeti. Vlád Gizella nagyon szépen énekelte Mimósa dalait, Somló Emmát pedig pompás játékáért és tánczaért két gyönyörü virágcsokorral lepték meg tisztelői. Előadás után sokan gratuláltak Beöthy László igazgatónak a sikerült estéhez. *(g.)*

SPORT.

Nyári meeting.

— Az *Egyetértés* tudósitójától. —

IV. nap. Augusztus 20.

Megszületett tehát a meeting nagy szenzácziója. Nagyobb az idén nem volt, sőt előre láthatólag nem is lesz.

A Szent István-dij idei győztese nem *Dória*, hanem *Gagerl* lett.

Az agyonfavorizált Doria, Czigánylegény leverője, a király-dij és az osztrák derby negyedikje, a német «kék szalag» verseny harmadikja letörve, sántán, bénultan kullogott be . . . utolsónak.

A cseresznyevörös dress, mely e nagy nemzeti dijban már háromszor haladt át diadalmasan a czélvonalon, ez egyszer csufos, nagyon csufos kudarczot vallott.

Pedig Doriá-nak nem volt szabad a nagy versenyt elvesztenie, sőt azzal a sulylyal, a melyet a starthoz vinnie kellett, teljes joggal volt «verhetetlen»-nek minősithető.

Hogy «classis» ló, azt vita nélkül fogadja el mindenki. Hogy az alatta álló, vagy mondjuk: vele egyenrangu lovaktól a versenypropozicziók értelmében feltünő engedményeket kapott, oly tény, melyet még konstatálni is fölösleges. Annak az egypár, nálánál jobb telivérnek pedig 20—25 fontnyi tehertöbblettel vele sikerrel megküzdeni teljes lehetetlenségnek látszott.

A nagyközönség már hónapokkal ezelőtt őrülten fogadta, pedig a benevezettek közül alig *hat* nappal azelőtt még ott szerepelt Mindig, Áruló, Busserl, Lulu stb. neve is, mert hiszen még a legprimitivebb gondolkozásu turflátogató előtt is evidens volt, hogy a Donován-ivadék oly végtelenül kedvező szituácziók között veszi fel e versenyben a küzdelmet, hogy azt minden különös előkészitő training nélkül is *okvetetlenül* megnyeri.

És mégis . . . mégis bekövetkezett az a bizonyos «óriási meglepetés», melyet a szemtanuk késő unokái is emlegetni fognak.

Mintha csak valami fátum üldözné ezt a Szent-István-dijat!

Ignácz harmadévi győzelme távolról sem volt olyan váratlan, mint Doria leveretése.

Akkor legalább előzőleg valami suttogás-bugás hallatszott s a verseny után a nagyközönség a legkülönbözőbb variácziókban is hitelre talált föltevéseken kedvére kitombolhatta magát. De most . . . még erre se volt alkalma; most józanul még ezt sem tehette, mert hiszen szemmel láthatta, hogy dédelgetett kedvencze nem annyira trainer keze alá való, mint inkább állatorvosi gondozásban részesitendő. Öt frtra, 132, 160 és 145 forint . . . . a Szent-István-dijban!

Mert ha ez egy közönséges kétéves futamban, vagy egy nagyobb mezőnyü eladóversenyben következik be, még csak meg sem ütközik rajta senki sem, mert hiszen az ilyen versenyekben az esélyek annyira megosztottak, hogy még a legreálisabb kombináczió daczára is az e fajta futamokat legtöbbnyire nyilt kimenetelünek lehet, söt kell is minősiteni.

De nem igy a nagyobb s klasszikusabb jellegü futamokban, hol a jelöltek győzelmi esélyei a legnagyobb kényelemmel megvitathatók. S ha valamikor egyértelműség uralkodott a győztes megnevezésében, ugy az idei «jóslások» a Szent István-dijra bizonyára ama ritka «összebeszélések» közé tartoztak, a melyekre az eredmény *gorombán* — ugy tudniillik, miként az most történt, — még soha se szokott ráczáfolni.

Pedig az ok olyan kéznél fekvő, hogy minden discussiót kizár.

A Szent-István-dij favoritja egy beteg, sánta, lenyött, bénult ló volt, mely *régen megérett a törlésre.* Ezt istállója jól tudta, mert hiszen heteken át jeges vizzel erősitgették lábait. Trainere nem mert neki egyetlen-egy egészséges galoppot sem adni, hanem a leggyengébb lépésmunkát végeztette vele, nehogy már a verseny lefutása előtt roskadtan végezze próbagaloppját.

A nagy közönség, a kis, sőt még a nagy fogadók java része sem tudott erről semmit. Az igaz, hogy néha-néha holmi «letörési» hirek szállongtak, ezeket azonban hamarosan *dementálták*, ugy, hogy ép a beavatottsággal dicsekvők is fogadási manővernek minősitették a kósza balvéleményeket s még a *verseny napján is* nagy tömegekben valóságos életveszélyes tolongást, produkáltak a totalisateur körül, természetesen a bookmakereknek is adva foglalkozást.

A midőn tehát most, post festa, istállója a favorit inditásának feltétlen szükségszerüségét óhajtja, akarja vitatni s azt állitja, hogy Dória előzetes törlése a nagyközönség óriási reczenzusával találkozott volna, részünkről ezt az excusatiót annál kevésbbé tarthatjuk alaposnak, mert hiszen a *fogadásoknak egy jó nagy része s az összes totalizatör-tétek éppen a verseny napján köttettek*, ezektől tehát a nagy közönséget mindenesetre meglehetett, sőt kellett volna is óvni az aug. 14-iki bánatjelentéskor leadott törlés által, a mikor is Milne éles szeme már észrevette, hogy Dória megjavulása teljesen ki van zárva.

Mindezt előre tudva, természetesen *Gagerl* győzelme — melynek inditását tulajdonosa csak csütörtökön rendelte el táviratilag, mikor tudniillik Dória állapotáról biztos forrásból értesült *s melynek győzelmét Dória istállója biztosra vette* — sem lett volna oly nagy meglepetés, bárha a rendkivüli haladást mutatott ménnek ez esetben sem lehetett volna kiváló győzelmi esélyt adni *Komámasszony, Ordur* és *Esterfi*-vel szemben. Magának a versenynek lefolyása is eléggé igazolja e körülményt. Esterfinek gyenge lovaglása mellett produkált futása és top weight alatt elért harmadik helye, világosan elárulja, hogy a verseny szép dija távolról sem jutott a legméltóbbnak. A Milon-ivadék ezuttal is legjobb tudását vitte ugyan a versenybe, de miként a nyári handicapban (egy akadály-jockey alatt), éppen ugy itt sem *érvényesithette teljesen* azokat a képességeket, a melyek őt mai futása alapján még inkább nagyon közel látszanak hozni a derbygyőzte shez.

Az e napi többi futam természetesen a Szt. István-dij mellett meglehetősen eltörpült, bárha lefolyásuk egytől-egyig érdekes volt. Dreher Antalnak különben ezekből is sikerült kettőt megnyernie.

Az egyes futamokat óriási közönség nézte végig, ugy, hogy még a nagytribünön is szorongva lesték a Szt. István-dij izgatóan szép finishét.

Jelöltjeink közül e napon Tip-Top és Czicza II. győztek, Ordur, Kisasszony pedig helyre jöttek.

I. *Csömöri dij.* (3000 kor. a győztesnek, 400 kor. a másodiknak, 3é. és id. cont. mének és kanczák számára, franczia lovak kivételével. Táv 1400 m.)

1. Mr. C. Wood 3é pm. *Zászlós* 53 Adams
2. Gr. Forgách I. 3é pk. *Kisasszony* 51½ Wilton
3. Esterházy 3é pk. *Franczia mulató* 51½ Cleminson
0. Miklósfalvi ménes 3é pm. Wagner 53 Sharpe
0. Br. Springer G. 3é pm. Vert-Vert 53 Hyams

Meglehetősen sebes iramban Wagner veszi át a vezetést, nyomában Zászlós és Kisasszonynyal, mig Vert-Vert egyáltalában nem képes velük haladni. Az egyenesen a négy első majdnem a távig szoros csomóban tör előre. Itt Zászlós lerázza társait s egyedül Kisasszony küzd még a második helyért. Az utolsó pillanatban Wagnert még a harmadik helyről is leszoritja Franczia Mulató. Utolsó Vert-Vert.

Birói itélet: Igen könnyen két hoszszal első, két hoszszal harmadik.

Tot.: 5 : 13, 10 : 27, 50 : 135. Helyre: I. 50 : 80, 25 : 40. II. 50 : 90, 25 : 45. Könyvfogadások: 2 Zászlós, 2½ Wagner, 3 a többire.

II. *Nyeretlen háromévesek gátversenye.* 2000 kor. a győztesnek, 300 kor. a 2-iknak. Táv.: 2800 m.

1. Dreher A. sk *Ines* 65 Wheler
2. Gr. Orssich P. sm. *Futár* 65 Salter
3. Ottó fhg ő fens. sh. *Ex offo* 65 Kapousek
0. Gr. Kinsky Zd. stpk. Ilis 65 Buckenham
0. Szemere M. sm. Kilenczes 65 May

Futár-t lovasa nem képes tartani s körülbelül 10—15 hosszal vezet. A harmadik gát után azonban Ex offo veszi át a vezetést s helyét az egyenesig meg is tartja. Itt azonban már Futár szinei vannak elől, a kit Ines nyomon követ, sőt a távnál könnyen el is huz mellette s elsőként ér czélt. Futár lovasa a győztes ellen nekilovaglás czimén óvást emelt, melynek azonban nem adtak helyt.

Birói itélet: Küzdelem után félhosszal első, két hoszszal harmadik.

Tot.: 5 : 30, 10 : 60, 50 : 300. Helyre: I. 50 : 140, 25 : 70. II. 50 : 124, 25 : 62.

Könyvfogadások: 1½ Ex offo, 2 Kilenczes, 3 Ilis, 4 Ines, 5 Futár.

III. *Szt.-István-dij.* 60.000 kor. a győztesnek, 10.000 kor. a 2-diknak, 6000 kor. a 3-diknak, 2000 kor. a 4-diknek és 2000 kor. a nyerő ló idomárjának. 3é. és id. mének és kanczák számára. Táv. 1800 m.

1. Dreher A. 3é pm *Gagerl* 55½ Bulford S.
2. Br. Springer G. 4é pm *Or-dur* 54 Hyams.
3. Rohonczy G. 3é sm *Esterfi* 58½ Huxtable.
4. Gr. Festetich T. 3é sm *Doge* 48½ Marsh.
5. Br. Üchtritz Zs. 3é pm Vigécz 45 Wilton.
0. Gr. Esterházy M. 3é sk Wie Seide 44½ Lipovniczky.
0. Gr. Festetich T. 3é stpm Crampon 51 Gilchrist.
0. Gr. Károlyi I. 3é pm Plikus 45 Slack.
0. Königswarter H. 3é Komámasszony 57 Adams.
0. Péchy A. 3é stpm Doria 46 Cleminson.
0. Szemere M. 3é pm Makó 58½ Barker.

A start hamar sikerül. Dória erősen megkésik. Mérsékelt iramban Gagerl veszi át a vezetést, nyomában Or-durral. A viztoronynál Dória javit helyzetén s lovasa a csomóba viszi. A vezetőket azonban hamar visszafogják, ugy, hogy a fordulóban már Doge szinei láthatók az élen. Az egyenesre való bekanyarodásnál az Or-dur mögött, Wie Seide mellett haladó Esterfivel Huxtable szokásához hiven nagy kört száguld be, ugy, hogy egy pillanatra társai megelőzik. Makó, mely eddig utolsó volt, ekkor már Dória elé kerül, mely itt már tökéletesen verve visszahanyatlik s átveszi a sereghajtó szerepét. Az egyenesen tömörül a mezőny s Doge mellé egy parányi időre Komámasszony szegődik. Ekkor jön előre Ordur, de nyomában van Gagerl. Ordur lovasa az ostorhoz kap, de Gagerl a czél előtt 50—60 méterrel elhuz mellette, ám szintén ostor alatt. A nagysulyu Esterfi is megkisérli, hogy a vezetőkhöz férközzék, de lovasának gyenge vezérlete alatt a folytonos térveszteség következtében, nem képes beérni őket. Doge gyenge negyedik. Utána a fölpullolt mezőny élén Vigécz. A letört, megbénult, beteg, sánta Dória utolsónak kullogott be Makó után.

Birói itélet: Küzdelem után nyakhoszszal első, egy hoszszal harmadik, két hoszszal negyedik.

Tot.: 5 : 132, 160 és 147, 10 : 265, 50 : 1329. Helyre: I. 50 : 244, 25 : 122. II. 50 : 116, 25 : 58. III. 50 : 144, 25 : 72. A többi ló kvótája győzelem esetén: 5 : 11 Dória, 5 : 23 Komámasszony, 5 : 34 Ordur, 5 : 49 Esterfi, 5 : 58 Crampon és Doge, 5 : 121 Vigécz, 5 : 141 Wie Seide, 5 : 184 Makó, 5 : 199 Plikus.

Könyvfogadások: 1½ Dória, 4 Komámasszony, 6 Ordur, 8 Crampon, 10 Plikus, 12 Wie Seide és Vigécz, 16 Gagerl, 6 Doge és Esterfi.

IV. *Eladóverseny.* 2000 kor. 3é és id. lovak számára. Táv 2800 m.

1. Br. Springer 3é sk *Kadmea* 50 Hyams
2. Wahrmann R. 3é pm *Sorgenkind* 58 Adams
3. Gr. Andrássy T. 3é pk *Veloce* 60 Juhász
4. Gr. Batthyány E. 3é ph Massa 50 Gilchrist
5. Rohonczy G. 6é sm Kezdet 60 Huxtable

Szokás szerint Massa veszi át a vezényletet, az egyenesen azonban az erősen fékezett Kadmea jön előre. Sorgenkind és Veloce meg sem kisérlik a holtbizonyos győztest beérni s csupán a második helyért küzdenek, melyet Adamsnak sikerült is Juhász elől elragadnia. A nyertest a megtartott árverésen Zangen vette meg 2500 koronáért.

Biroi itélet: Feltartva öt hosszal első, félhosszal második.

Tot.: 5 : 12, 10 : 25, 50 : 129. Helyre: I. 50 : 66, 25 : 33, II. 50 : 68, 25 : 34.

Könyvfogadások: 2 Kadmea és Veloce, 3 a többire.

V. *Kétéves nyeretlenek eladóversenye.* 2000 kor. Táv. 1400 m.

1. Egyedi A. pk *Cicza II.* 46½ Wilton
2. Jékey A. száz. stpk *Lovrana* 54½ Barker
3. Mr. Lincoln pm *Játék* 48 Sands
4. Krausz L. pm Pityipalkó 52 Gilchrist
5. Lov. Lederer S. sk Apollonia 48 Cleminson
0. Gr. Degenfeld I. pk A la grecque 55 Tonnenberg
0. Br. Springer G. sm Luczifer 56 Hyams
0. Gr. Sternberg A. pk Aglo-li Aglo 46½ Marsh

A könnyü terhü Aglo-li Agbo ugrik sima start után az élre s erős iramban mutatja az utat társainak. Csak a kis tribün elején nyomul föl Czicza II. s utána kissé megkésve Lovrana. Heves küzdelem fejlődik ki, de a győztest már beérni nem képes. A pullolt mezőny előtt Játék gyenge harmadik, félhosszal Pityipalkó előtt.

Birói itélet: Küzdelem után egy hosszal első, négy hosszal harmadik.

Tot.; 5 : 25, 10 : 50, 50 : 353. Helyre: I. 50 : 128, 25 : 64. II. 50 : 124, 25 : 62.

Könyvfogadások: 1½ Apollonia, 2 Lovrana, 4 Luczifer, 5 Czicza II. és Játék, 7 Aglo-li-Agbo és Pityipalkó, 8 A la grecque.

VI. *Augusztusi Handicap.* 6000 kor. a győztesnek, 600 kor. a 2-iknak, 3é és id. lovak számára. Táv. 1000 m.

1. Dreher A. 4é pm *Tip-Top* 62½ Bulford S.
2. Mr. Newmarket 3é pm *Malteser* 49½ Peake
3. Gr. Esterhazy M. 3é sk *Judica* 45½ Wilton
4. Mr. Janoff 6é sm Páratlan 52½ Soole
0. Gr. Batthány E. id sm Álmos 62½ Huxtable
0. Br. Üchtritz Zs. 3é pm Kárpát 57 Sharpe
0. Gr. Schönborn F. 5é King Amphion 56½ Adams
0. Br. Springer G. 3é sm Pavolin 56 Hyams
0. Gr. Esterházy I. 3é stpm Lelencz 52½ Ibbet
0. Gr. Festetics T. 3é sk Heritière 49½ Marsh
0. Gr. Teleki J. 4é sm Gyurjad 48½ Cleminson
0. Krausz L. 4é pk Contra 48 Gilchrist

A vezetéssel Kárpát ugrik el, miután előzőleg pár hamis start után a fehér zászló leesik. Egy kis ideig a sebesen száguldó mezőny majdnem egy vonalban tör előre. A forintos hely elején kezd kissé a társaság néhány tagja maradozni, mig a startnál hatalmasan megkésett Páratlan ekkor már a csomóban fekszik. A távnál Tip-Top már elől van, s az ostor alatt haladó Kárpát még a könnyü terhü Judica támadásának sem tud ellentállni. Malteser, mely a külső pályán jött fel, erős szökésekkel igyekszik az utolsó pillanatban a vezető után, melyet azonban Bulford S. bravouros lovaglással könnyen vezet át a czélvonalon. Páratlan jó negyedik lett.

Birói itélet: Könnyen másfél hosszal első. másfél hoszszal harmadik. Tot.: 5 : 37, 10 : 75, 50 : 378. Helyre: I. 50 : 120, 25 : 60, II. 50 : 94, 25 : 47, III. 50 : 168, 25 : 81.

Könyvfogadások: 2 Malteser, 3 Heritiére, 5 Tip-Top és Kárpát, 7 Judica, Páratlan és Pavolin, 8 Álmos, 10 Contra, Gyurjad, Lelencz és King Amphion.

VII. *Kétéves nyeretlenek dija.* 2000 kor. a győztesnek. 300 kor. a 2-iknak. Táv 1000 m.

1. Hg. Pálffy M. stpk *Harriet* 54½ Cleminson
2. Gr. Henckel A. sm *Scipio* 56 Sharpe
3. Gr. Degenfeld I. mp *Killarney* 56 Barker
0. Gr. Esterházy L. pm Tudor 56 Poole
0. Gr. Festetich P. sk Tudom 54½ Griffits
0. Gr. Festetich T. sm Eclair 56 Gilchrist
0. Mr. Lincoln pm Junius 56 Ibbett
0. Gr. Teleki J. pk Ifiasszony 54½ Wilton
0. Wahrmann R. pm Dominik 56 Adams

Ifiasszony, majd Killarney és Scipio kalauzolja a társaságot. Dominikot már a táv előtt lovagolják. A czél előtt 150 méterrel gyönyörü stylusban huz el Harriet a meglepett vezetők mellett, melyek nyomban ostorhoz nyulnak ugyan, de a repülve vágtató Harriet-et még csak meg se közelithetik, ugy hogy csakis a második hely vált egy pillanatra kérdésessé, melyet azután Scipio foglal le Killarney előtt.

Birói itélet: Igen könnyen két és fél hoszszal első, nyakhoszszal harmadik.

Tot.: 5 : 33, 10 : 66, 50 : 331. Helyre: I. 50 : 130, 25 : 65. II. 50 : 116, 25 : 58.

Könyvfogadások: Pari Scipio és Dominik, 5 Killarney és Harriet, 8 Ifiasszony, 10 Eclair, 12 a többire.

— V. nap. Augusztus 21. —

Valamivel kevesebb közönség, mint tegnap. A főérdeklődés tárgyát természetesen a *Kettős ivadékverseny* képezte. A versenyeket különben a néhány nap előtt visszaérkezett földmivelési miniszter, Darányi Ignácz is végignézte Losonczy miniszteri tanácsos, a lótenyésztés osztályvezetőjének kiséretében, sőt, mint hirlett, a főszámot képező ivadékversenyben a totalizatőrön megtette a miniszteriuma lótenyésztési osztályának tipjét, Deaf & Dumb-ot is, benne azonban a nagyközönséggel egyetemben alaposan csalatkozott, a mennyiben e kiváló képességü kancza minden várakozás ellenére nagyon rosszul futott, elannyira, hogy Milne gondozása alól kikerült Dória sorsára jutott s legutolsóként vágtatott el a czélvonalon.

S ezzel elmondottuk a mai nap meglepetését is.

A 2500 koronás nagy dij hőse *Ronny* lett, a hirhedtté vált Helenenthali társaságnak eddig egyedüli kiváló formát mutatott résztvevője.

A mai napon különben egymásután támadtak a «rá»-s favoritok, a melyek közül néhány alaposan cserbe hagyta hiveit.

Jelöltjeink közül a mai napon, az első verseny kivételével, meglehetősen szerencsések voltunk. Közülök ugyanis nem indult 9, a megmaradt 12-ből pedig győztek: *Lord of Kildare, Rabenvater, Foth park, Mindegy, Szittya* és *Pimasz*, mig *Sandwich* és *Kelet* helyre jöttek. *Félénk* és *Mirkó* is helyezve lett ugyan, de osztalékot nem fizettek.

A legkisebb mezőnyü nap versenyének részletes lefolyása a következő volt:

I. *Kétévesek eladóversenye.* 2000 kor. Táv. 1400 m.

1. Szászbereki ménes *Gwen* 51 Peake
2. Mr. C. Wood *Szellő* 46½ Wilton
3. Blaskovich E. *Dráva* 54 Adams
4. Lov. Lederer *Apollónia* 45 Schlack
0. Rohonczy G. Tiszagyöngye 53½ Huxtable
0. Gr. Teleki J. Ferbli 51 Poole
0. Wahrmann R. Gwehr' raus 55½ Barker

A mezőny élén kezdettől fogva Gwen halad, utána Apollonia és Ferbli, mig Dráva megkésik s a fordulóban még utolsó, de az egyenesen már javit helyzetén. A távnál a kivülről felnyomuló törekvő Gwehr' raus reagál kissé a biztatásra, Szellő azonban mihamarabb elhagyja s a vezetőt igyekszik beérni, ez azonban nem sikerült, mert Gwen háromnegyed hosszal előbb ér czélt. Negyedik a kisterhü Apollonia.

Birói itélet: Igen könnyen ¾ hoszszal első, öt hoszszal harmadik.

Tot.: 5 : 14, 10 : 29, 50 : 148. Helyre: I. 50 : 80, 25 : 40. II. 50 : 182, 25 : 91.

Könyvfogadások: 2 Gwen, 2½ Gwehr' raus, 3½ Dráva, 4 Szellő, 6 Ferbli, 8 Apollonia, 10 Tiszagyöngye.

II. *Háromévesek gátversenye.* 2000 kor. a győztesnek, 300 kor. a 2-iknak. Táv. 2400 m.

1. Gr. Esterházy J. *Lord of Kildare* 65 May
2. Gr. Kinsky Zd. *Wienerwald* 61½ Hesp Fr.
3. Geist G. *Cereal* 65 Csompora
4. Rohonczy G. Etuska 65 Buckenham

Jól sikerült inditás után Wienerwald hoszszakkal vezet; utána Cereal, majd Lord of Kildare következik. Hatul Etuska baktat. Ez a sorrend megmarad az egyenesig, hol a három első egy vonalban halad a távig. Itt szép finish kezdődik, a melyből Lord of Kildare kerül ki győztesen, miután lovasa fejét az utolsó gát után szabadon eresztette. Messze hátul Etuska érkezett be utolsónak.

Birói itélet: Egy hosszal első, két és fél hoszszal harmadik.

Tot.: 5 : 7, 10 : 15, 50 : 76. Helyre: I. 50 : 58, 25 : 29. II. 50 : 62, 25 : 31.

Könyvfogadások: 2½ rá Lord of Kildare, 3 Wienerwald, 6 Cereal, 7 Etuska.

III. *Lágymányosi dij.* 4000 kor. a győztesnek, 500 kor. a 2-iknak. 4é. és id. lovak számára. Táv. 2000 m.

1. Gróf Esterházy M. 4é *Rabenvater* 60 Cleminson
2. Blaskovich E. 4é *Kelet* 55 Adams
3. Péchy A. 4é *Mirkó* 60 Sharpe
4. Wahrmann R. 4é Tripoteuse 53½ Hyams

Vezet Tripoteure az egyenesig. Itt Kelet nyomul a helyére, majd feljön mellé Rabenvater és Mirkó is s a három ló a távig fej-fej mellett halad. Kelet és Mirkó azonban lankadni kezd, mig Rabenvater frissen galoppozik és könnyen halad el közöttük. Egyedül Kelet küzd még egy kis ideig, mig Mirkó megelégli a küzdelmet. Utolsó Tripoteure.

Birói itélet: Ötnegyed hoszszal könnyen első, négy hoszszal harmadik.

Tot. 5 : 24, 10 : 49, 50 : 246. Helyre: I. 50 : 102, 25 : 51. II. 50 : 80, 25 : 40.

Könyvfogadások: 1¼ rá Mirkó, 2 Kelet, 3 Rabenvater, 5 Tripoteuse.

IV. *Háromévesek handicapja.* 3000 kor. a győztesnek, 400 kor. a 2-iknak. Táv. 1800 m.

1. Mr. C. Wood *Fóth-park* 51 Poole
2. Szászbereki ménes *Ara* 40 Slack
3. Szemere M. *Félénk* 47½ Cleminson
4. Capt. Gaston Csipke 55½ Barker

Félénk iparkodik megszökni társaitól; a pehelysulyu Ara azonban nyomában van, mig Fóth-parkot lovasa erősen tartja. Csipke zárja be a csapatot, mely helyét mindvégig meg is tartja. Az egyenesen Ara kerül az élre, de csak a távig, hol Fóth-park elhagyja s könnyen vágtat el elsőként a czélkarika előtt.

Birói itélet: Két hoszszal első, hat hoszszal harmadik.

Tot.: 5 : 9, 10 : 19, 50 : 98. Helyre: I. 50 : 62, 25 : 31, II. 50 : 66, 25 : 33. Könyvfogadások: 1½ Fóth-park, 2 Félénk, 3 Csipke, 4 Ara.

V. *Kettős ivadékverseny.* 20.000 kor. a győztesnek, 2000 kor. a másodiknak. 1000 korona a harmadiknak és 2000 kor. a győztes ló tenyésztőjének, ha belföldi magántenyésztő, 2é cont. mének és kanczák számára. Táv. 1100 m.

1. Mr. Dorryt *Ronny* 56 Adams
2. Dreher A. *Häng di'an* 56 Bulford S.
3. Báró Springer G. *Mindegy* 56 Hyams
0. Electra 54½ Gilchrist
0. Tränkel A. Canterbury 56 Huxtable
0. Báró Üchtritz Zs. Deaf et Dumb 56 Sharpe

Eleinte igen jól tartja magát a vezető Deaf et Dumb s a távig sikerül pozicziójót megtartani. Itt azonban Electra jön elő, de nyomon követik őt Ronny és Mindegy, majd Häng di' an. Deaf et Dumb az ostor alatt is visszaesni kényszerül, mig Häng di' an küzd erősen Mindegy-el a második helyért, mert Ronny igen könnyen huzott el mellettük s a czél előtt 50 méterrel már könnyü győztesnek látszott. A pullolt Deaf et Dumb utolsó lett.

Birói itélet: Könnyen egy hoszszal első, fejhoszszal harmadik.

Tot.: 5 : 22, 10 : 44, 50 : 221. Helyre: I. 50 : 138, 25 : 69, II. 50 : 298, 25 : 149.

Könyvfogadások: 1½ Deaf et Dumb, 2 Mindegy, 3 Ronny, 5 Elektra, 6 Canterbury, 12 Häng di' an.

VI. *Eladóverseny.* 2000 kor., 3é és id. lovak számára. Táv. 1100 m.

1. Lov. Lederer S. 4é. *Szittya* 56 Peake
2. Blaskovich E. 3é. *Honfi* 56½ Adams
3. Krausz L. 3é. *Trianon* 50½ Gilchrist
4. Mr. C. Wood 3é. Rege 50½ Wilton
5. Mr. Lincoln 3é. Villanyos 50½ Ibbett
6. Rohonczy G. 3é. Bóra 49 Major

Kezdettől fogva a czélvonalig Szittya veszi át társai vezérletét, Honfi ugyan igyekszik oldala mellé kerülni, de nem képes, a távnál ugyan ostor alatt szépen megy s az erősen előrenyomuló Trianon-nak nem engedi át helyét, a győztest azonban be nem érheti, a letörött *Bóra* jóval később utolsóként ballagott be.

Birói itélet: Könnyen másfél hosszal első, fél hoszszal harmadik.

Tot.: 5 : 12, 10 : 24, 50 : 122. Helyre: I. 50 : 74, 25 : 37, II. 50 : 86, 25 : 43.

Könyvfogadások: 1½ reá Szittya, 2 Rege, 5 Honfi, 6 Trianon, 8 Villanyos, 10 Bóra.

VII. *Kétéves nyeretlenek handicapja.* 3000 kor. a győztesnek, 300 kor. a másodiknak. Táv 1000 m.

1. Geist G. *Pimasz* 45½ Wilton
2. Gr. Hadik-Barkóczy E. *Sandwich* 52 Adams
3. Mr. Blue Green *Pálma* 45½ Sands
4. Ottó fhg Soscha 53½ Cleminson
0. Mr. Blue Green Inconnue 56 Ibbet
0. Br. Springer G. Fid-Fad 55 Hyams
0. Gr. Kinsky Zd. Szokás 54 Gilchrist
0. Egyedi A. Rangos 45½ Milne
0. Krausz L. Fáklyás 43½ Finan

Sandwich a barriére melletti helyet elfoglalva, igyekszik a nyomába levő Pimaszt lerázni. Majd feljön közéjük Soscha és Pálma is, de a távnál Pimasz már elhagyja őket. A biztatás alatt Sandwich ugyan küzdelembe bocsátkozik az elsőségért s Pimaszt is nógatni kell, de azért győztesen halad el a czélbiró előtt. Jó negyedik a favorit Soscha lett.

Birói itélet: Biztosan nyakhosszal első, három hoszszal harmadik.

Tot.: 5 : 35, 10 : 71, 50 : 359. Helyre: I. 50 : 104, 25 : 52, II. 50 : 76, 25 : 38, III. 50 : 236, 25 : 118,

Könyvfogadások: 2½ Fid-Fad, 3 Soscha és Sandwich, 5 Pimasz, 6 Szokás, 12 a többire. *P. J.*

GYÁSZROVAT.

Báró Apor temetése. A király személye körüli miniszteriumnak e hó 19-én Badenben elhunyt államtitkára holttestét tegnap szentelték be nagy részvét mellett Badenben, a honnan a beszentelés után Érdélybe a családi sirboltba szállitották. A beszentelésnél a magyar kormányt báró Fejérváry honvédelmi miniszter képviselte. Az özvegyhez számos részvétirat érkezett. A *kabinetiroda* a következő részvéttáviratot küldte:

«*Ő felsége* a császár és király méltóságodnak férje gyászos elhunyta alkalmából legfelsőbb részvétét fejezi ki.»

Báró *Bánffy* Dezső miniszterelnök a következő táviratban fejezte ki részvétét:

«Derék férjének, az én igen kedvelt barátomnak váratlan elhunyta engem is mélyen megrenditett; sokat vesztettünk mindannyian, de legtöbbet méltóságod. Fogadja legmélyebb és legigazabb részvétem kifejezését.»

Az ő felsége körüli miniszterium tisztikara a következő táviratot intezte az özvegyhez:

«Imádott, felejthetlen főnökünk elhunytának lesujtó hire az egész miniszteriumot gyászba boritotta. Mélyen megilletődve veszünk részt méltóságod nagy fájdalmában és rendithetlenül hivei maradunk drága halottja emlékének.»

TÁVIRATOK.

Bécs, aug. 21. A hadsereg rendeleti közlönye közzéteszi *Pittreich* táborszernagynak, a katonai főtörvényszék elnökének kinevezését a legfőbb katonai itélőszék elnökévé és *Ratzenhofer* vezérőrnagy kinevezését a katonai főtörvényszék elnökévé.

Zara, aug. 20. Az utóbbi napokban *Sinj* környékén számos földlökést éreztek.

Berlin, aug. 20. A „Post“ magántávirata szerint szibériai lapok közlik, hogy az *Angara* szállitóhajón, a mely 500 foglyot vitt Tjumenből Tomszkba, 31 fogoly levegőhiánya következtében megfuladt, a többi pedig majdnem mind sulyosan megbetegedett. A kormány elrendelte a legszigorubb vizsgálatot.

Nagy viharok.

Páris, aug. 20. Több nyugati városból mint *Nantesből, Elbeufből* és *Alenconból* érkezett táviratok állandóan heves viharokat és esőzéseket jelentenek, a melyek a kerteket és utakat elárasztják és szétrombolják. A hőségtől a 62. és 116. gyalogezred, a 28. és 35. tüzérezed és a 2. lovas vadászezred hadgyakorlatain többen napszurást kaptak. Morbitzauban két katona napszurás következtében meghalt. Közel 100 beteget vasuton szállitottak Grenoblebe. A thermometer árnyékban 41 fokig emelkedik.

Urras, aug. 20. Tegnap itt heves vihar volt, miközben a villám két fiatal leányt és egy fiatal férfit lesujtott; mindhárman azonnal meghaltak. Egy másik fiatal leány sulyosan megsebesült.

A franczia hadgyakorlatok.

Páris, aug. 20. A mint a „Temps“ jelenti, nem fognak külön engedélyeket kiadni a 3. és 6. hadtestek nagy hadgyakorlatain való részvételre. E hadgyakorlatok bizalmas jellegüek lesznek. A hadgyakorlatokat *Jamont* tábornok vezeti és az a czéljuk, hogy a tábori szolgálatban foganatositandó ujitásokat előkészitsék, a melyeknél a német tüzérségben történt változtatásokat számbavették. Csupán technikai czélokból és ünnepélyességek nélkül rendezik a gyakorlatokat és nem lesznek más szemlélői, mint az illető katonai hatóságok fejei.

A kinai felkelés.

London, aug. 20. A *Times* jelenti Hongkongból e hó 19-iki kelettel, hogy Dél-Kinában a lázadások szinhelyén a mészárlások még egyre tartanak. *Hutsouban* naponkint látni hullákat a Sikiang-folyón. Kétszáz felkelőt, a kik Taivongkongba behatoltak, *Ma* tábornok megvert, száz elesett és negyvenet elfogták.

A yemeni felkelés.

Konstantinápoly, aug. 20. A lapok jelentéseivel szemben a török hivatalos körök kijelentik, hogy a helyzet Yemenben nem nyugtalanitó és a pacifikáczió folyamatban van.

Chile és Argentinia.

Valparaiso, aug. 20. Minthogy *Errazuriz* elnök és *Juan Latorre* külügyminiszter ragaszkodtak ahhoz, hogy az argentiniai határ rendezésére kiküldött bizottság értekezletén *Diego Barros Arandnak* a bizottság chilei elnökének kivánsága ellenére részt vegyenek, *Diego Barros Arand* és *Bertrand* mérnök ma beadták lemondásukat. *Barros Arand* helyébe *Alberto Gonzal Errazuriz*-ot küldték ki.

A békekötés felé.

Madrid, aug. 21. A tegnapi minisztertanácsban a tengerészeti miniszter felolvasta *Cervera* tengernagy jelentését a santjago de kubai tengeri csatáról. A jelentést, a mely sokkal részletesebb az annak idején küldött távirati tudósitásnál, *a legfőbb hadi tanács elé terjesztik* megvizsgálás végett. Puerto-Rico kiüritése ügyében már kinevezték a bizottságot, a melynek *Vallarino* hajóskapitány, Puerto-Rico mostani tengerészeti főparancsnoka, továbbá *Ortega* és *Sanchez del Aquila* tábornokok a tagjai. A miniszterek egyike a Fabra-ügynökség tudósitója előtt kijelentette, hogy *Blanco* tábornagy *békés magatartást tanusit. Blanco* tényleg azt az óhajtását nyilvánitotta, hogy mentsék őt fel attól, hogy ő vezesse Kuba végleges átadását. Ez az idő azonban még messze van, mert a kiürités nem fog egyhamar megtörténni, minthogy a békejegyzőkönyv csak azt állapitja meg, hogy a kiürités ügyében a bizottság az aláirás után tiz nap mulva kezdje meg munkáját, de a kiüritésre nem szab határidőt. A miniszter hozzátette, hogy *Blanco* tábornagy a bizottság munkálatai alatt megtarthatja állását és az átadás előtt elhagyhatja a szigetet. A miniszter megerősitette, hogy a tegnapi minisztertanács nem foglalkozott a kortez összehivásának kérdésével, minthogy ebben az ügyben már megállapodásra jutottak. A békebizottság tagjait még nem nevezték ki as bizottság csak a kortez bezárása után fogja megkezdeni Párisban munkálatait. A hadügyminiszter kijelentette, hogy a Filippini-szigetekről nem kapott ujabb hirt. *Rio* tábornoktól, a Viscayas-szigetek parancsnokától még nem érkezett jelentés arról, hogy megkapta a békejegyzőkönyv aláirásáról szóló értesitést. Ennélfogva ujabb táviratot küldtek neki. Remélik, hogy a közvetlen kábelösszeköttetés Manilával néhány nap mulva teljesen helyre lesz állitva. A minisztertanács a tartományi tanácsosok küszöbön álló választásának részleteivel foglalkozott. A Kanári-szigetek főkapitányának elmozditása tisztán szolgálati okokból történt; egyéb jelentősége nincs. A külügyminiszter közölte, hogy Anglia csakugyan jegyzéket intézett a spanyol kormányhoz, a melyben felvilágositást kér a Gibraltar mellett végzett erőditési munkálatokról s megjegyzi, hogy ez intézkedésre, tekintettel a két ország jó viszonyára, nem volt ok.

London, aug. 21. A Reuter-ügynökség jelenti Manilából e hó 18-áról, hogy az amerikaiak öszszes vesztesége Manila előtt 46 halott és 100 sebesült volt. A spanyolok vesztesége 200 halott és 600 sebesült.

A közönség köréből.

MATTONI'FÉLE GIESSHÜBLER legtisztább égvényes SAVANYUKUT

Ober-Seltersi ásványkutak

Természetes Selter-viz.

Az Ober-Seltersi ásványforrás vize hirneves gyógyviznek van elismerve, különösen a **mell** és **gége** betegségeinél. Az idegeket erősiti és az emésztési szervek müködését helyreállitja. 33350

Kapható minden ismert ásványvizkereskedésben.

KÖZGAZDASÁG.

Dortmund, aug. 21. A harpeni bányatársaság üzemfeleslege julius hóban 700.530 márkát tett ki.

VEGYES KÖZLEMÉNYEK.

⁂ **Az ázsió.** A vámilletékeknek ezüstben történő fizetésénél vagy biztositásánál a törvény értelmében beszedendő arany árkelet-pótlók az 1898. évi szeptember hóra *tizenkilencz és fél* (19½) százalékban állapittatott meg.

KERESKEDELEM ÉS TŐZSDE.

** **Az osztrák fegyvergyár részvénytársaság válsága.** Steyrből irják, hogy az osztrák fegyvergyár munkahiány miatt tömegesen bocsátja el munkásait. Az elbocsátott munkások száma 1500. Ezek a legnagyobb nyomornak néznek elébe.

** **Fizetésképtelenségek.** A bécsi Creditorenverein a következő fizetésképtelenségeket teszi közzé: Erklane Márton kereskedő Brcka, Fried Anna kereskedőnő Steyr, Kesztek Ármin uridivatkereskedő Bilier, Rovis Napoleon kereskedő Zengg, Bogdány József és társa kereskedőczég *Budapest* VI. Dessewffy-utcza 10, Krafft és társa kereskedőczég *Segesvár.*

Napirend 1898. augusztus 22.

Naptár: Hétfő, aug. 22. Róm. kath. Timot vt. — Prot. Filibert. — **Görög-orosz:** (aug. 10.) Lőrincz. — Zsidó: Elul 4. — **Nap kél:** 4 óra 49 p., **nyugszik** 6 óra 43 perczkor. **Hold kél:** 10 óra 31 perczkor reggel, **nyugszik:** 8 óra 15 perczkor este.

A kereskedelmi miniszter fogad d. u. 4 órától 5-ig.

A pénzügyminiszter fogad délután 4 órakor.

A horvát miniszter fogad reggel 8 órától 10-ig.

A nemzeti muzeum: természetrajzitárai nyitva **d. e. 9-től** d. u 1 óráig. — Többi tárai megtekinthetők 50 kr. dij mellett

A nemzeti muzeum néprajzi osztálya nyitva 9—1-ig.

A „Hodoló diszfelvonulás“ Eisenhut Ferencz óriási körképe látható Városliget, Andrássy-ut végén, reggel 9-től este 8 óráig. Belépő dij 50 kr., gyermekjegy 30 kr.

Iparművészeti muzeum és az iparművészeti társulat állandó bazárja az üllői-uton hétfő és péntek kivételével naponkint 9—1-ig.

Deák-mauzoleum a kerepesi-uti temetőben **nyitva d. u.** 3 órától 5-ig.

Az 1848—49-iki szabadságharczi emlék-gyüjtemény és Kossuth-muzeum: Stefánia-ut 51. sz. a. délelőtt 9—11-ig.

M. kir. gazdasági muzeum. Városliget Széchenyi-sziget, történelmi épületcsoport. Április hótól novemberig nyitva van naponkint — a hetfői napok kivételével — d. e. 10 órától 1-ig, d. e. 3-tól 5-ig. Hétfőn egész napon zárva van. A muzeum látogatása mindig ingyenes.

Magyar kereskedelmi muzeum. Állandó kiállitas: kereskedelem történeti muzeum és keleti mintatár az Iparcsarnokban, d. e. 9—12-ig és délután 4—8-ig. Az igazgatóság hivatalos órái ugyanott 9 órától d. u 2-ig. — Magyar házi ipar központi bazár kerepesi-ut 22. sz. I. emelet d. e. 9-től déli 1 óráig és d. u. 3-tól esti 7 óráig. Tudakozó Iroda és nyilvános szakkönyvtár Kerepesi-ut 20. sz., I. em. d. e. 9—12-ig és d. u. 3—6-ig.

SZINHÁZAK és MULATSÁGOK.

M. KIR. OPERAHÁZ.
1898. évi junius 1-től szeptember hó 15-ig a nyári szünet miatt nincs előadás.

NEMZETI SZINHÁZ.
Augusztus hó 31-ig bezárólag a szinház zárva lesz.

BUDAI SZINKÖR.
Budapest, 1898. aug. 22-én.
Az össze-vissza fogadó.
Operette 3 felvonásban.
Kezdete 7 órakor.

VÁROSLIGETI SZINKÖR.
Igazgató: Feld Zsigmond.
Budapest, 1898. aug. 22-én.
Háromláb kapitány.
Bohózat 3 felvonásban.
Kezdete 7 órakor.

NÉPSZINHÁZ.
Budapest, 1898. aug. 22-én.
Jáfet 12 felesége.
Énekes bohózat 3 felvonásban. Irták Antony Mars és Maurice Desvallieres. Forditotta Makai Emil. Zenéjét szerzette Victor Roger.
Kezdete 7½ órakor.

VÍG-SZINHÁZ.
Budapest, 1898. aug. 22-én.
Feri kisasszony.
Amerikai bohózat 3 felvonásban. Irta M. Morton. Forditotta: Mihály József.
Kezdete 7½ órakor.

MAGYAR SZINHÁZ.
Budapest, 1898 aug. 22-én.
Aranylakodalom.
(1848—1898.)
Kezdete 7½ órakor.

HUNGARIA SZÁLLODA 2080
Ma este az étteremben
Radics Béla
ismert s kedvelt zenekara játszik
Kezdete 8 órakor.

Ezen hirdetési rovatban minden szó egyszeri beiktatása közönséges petit betükből 2 krral, s compact betükből szedve 4 krajczárral fizetendő.

KIS HIRDETÉSEK

Minden hirdetésre felvilágositas az a kiadóhivatal ingyen. Czimmel ellátott hirdetések minden közlése után még 30 kr. bélyegilleték is fizetendő.

TELEFON 6354. Csak oly levelekre válaszolunk, melyekkel a válaszra szükséges levélbelyeg vagy levelezőlap beküldetik és a hirdetés alatt álló szam közöltetik. TELEFON 6354

Kis hirdetéseket

elfogad az Egyetértés számára a központi hivatal **Papnövelde-utcza 8. sz.** és a következő fiók kiadóhivatalok:

Brener nővérek
dohánytőzsdéje VI. ker., Teréz-körut 54. szám.

Burger Vilmosné
dohánytőzsdéje Andrássy-ut 51. (Oktogon.)

Deutsch Julia
dohánytőzsdéje József-körut 50. sz. (Baross-utcza sarkán.)

Nemecsek A.
dohánytőzsdéje IV. Petőfi-tér 3. szám.

Toldi Lajos
könyvkereskedése Buda, II., Fő-utcza 2. szám,
valamint minden **hirdetési iroda.**

M—a.
Levél van a szokott helyen. Üdvözlöm. 11099

Budapesti 29 éves róm kath. vallásu
épitész
3000 frt évi biztos jövedelemmel, nősülési czélból ismeretséget óhajt kötni jobb módu intelligens, szerény modoru leánynyal, kinek ca 20.000 frt vagyona van; csak komoly ajánlatokra reflektálok; **discretió becsületbeli dolog.** Leveleket **„Remény"** jelige alatt kérek e lap kiadójába. 11056

Eladás.

Használt és uj
pénz-szekrények
rendkivüli olcsó áron kaphatók a bécsi pénzszekrénygyár raktárában, **Budapest, V., Bálvány-utcza 6. sz.** 31885

Olcsó ház
X. kerület legszebb helyén Rákosfalván vasut mellett jutányosan eladó, esetleg részletre is. Czim a kiadóhivatalban. 6777

Nógrádmegyében
a vasut mentén állomással egy 750 magyar holdas birtok eladó. Czim a kiadóhivatalban. 6773

Csemege-szőlő
3—400 métermázsa, részben vagy egészben azonnal eladó. Czim a kiadóhivatalban. 34268

Szép vizsla.
9 hónapos fekete him setter, 20 frtért eladó. Czim a kiadóhivatalban. 6628

Eladó
Rákos-Szent-Mihályon egy szilárd anyagból épült ház, mely tartalmaz 2 nagyobb és 2 kisebb lakást és igen szép kertet. Ára tekintettel a tulajdonos rendkivüli állapotára, bámulatosan olcsó. Bővebbet a kiadóhivatalba. 11013

Eladó
a főváros mellett egy szép tágas urilak gazdasági épülettel, nagy gyümölcsös és szőlővel. Nyugdijazott tisztviselőknek rendkivül alkalmas. Közvetitők kizárva. Czim a kiadóhivatalban. 6547

Alkalmazást keres.

Magányos
urhoz ajánlkozik csinos fiatal vidéki leány, ki a háztartói teendőkben jártas, mint házvezetőnő. Szives ajánlatokat **„Hüséges"** jelige alatt kér a kiadóhivatalba. 11059

Egy okl. vinczellér,
gazdaságban is jártas, beszél és ir magyarul, németül és tótul, állást keres. Czim a kiadóhivatalban. 6820

Családi viszonyok miatt
óhajtok egy előkelő urinőnél alkalmazást nyerni mint társalkodó, vagy házvezetőnő. Jártas vagyok minden házi teendőkben, beszélek magyarul, németül és szlávul, megyek vidékre is. Czim a kiadóhivatalban. 6709

Egy gépész,
ki egy nagy uradalomban 20 év óta alkalmazva van, s a gőzeke-kezelést érti, tanult lakatos, keres megfelelő állást, október 1. vagy január 1-re. Czime megtudható a kiadóhivatalban. 6754

Ügyes
női ruha-szabónő ajánlkozik a t. hölgyközönségnek a legjutányosabban, akár házban, akár házon kivül. Czime a kiadóhivatalban. 11057

Házvezetőnő
magányos idősb urhoz ajánlkozik. Az illető tisztviselő özvegye, középkoru, egészséges, rendszerető, a háztartás minden ágában jártas, kitünően főz, falura is elmegy. Czim a kiadóhivatalban. 6794

Házvezetőnői
állást keres, intelligens 35 éves katholikus leány, uriesaládnál, vagy magányos urnál, jól főz és az összes háztartási teendőkben jártas, szerény és jó természetü. Czim a kiadóhivatalban. 6708

Intelligens vidéki hölgy
mint háziasszony helyettes, házvezetőnő alkalmazást óhajt elökelő keresztény urnál. Levelek kiadóba kéretnek **„Kénytelen"** czimen. 6764

Intelligens hölgy,
jó magyar- és német irással irodába alkalmazást óhajt. Czim a kiadóhan. 6765

Alkalmazást nyer.

Ügynökök
felvétetnek magas jutalék mellett Almási-utcza 4. I. em. 34132

Szálloda-hivatalnok,
nőtlen, egy **főv. részvénytársaságnál** felvétetik. Magyar- és németnyelv tökéletes tudása óivántatik, románul tudók előnyben részesülnek. Kor, családi állás és eddigi tevékenység megjelölésével ellátott ajánlatok **„Szálloda-hivatalnok I."** alatt a kiadóhivatalba intézendők. 34287

Kereskedelmit
végzett csinos leány kerestetik azonnali alkalmazásra, a ki fogalmazni tud s a magyar- és német levelezést önállóan elvégezni képes. Czim a kiadóhivatalban. 6811

Kertész
egy **fővárosi fürdőrészvénytársasághoz** kerestetik. Ajánlatok csakis szakképzett, nőtlen egyénektől **„Állandó fürdőkertész"** alatt a kiadóhivatalba intézendők. 34286

Fiatal ember,
szorgalmas és munkás, a ki némileg a könyvvezetéshez is ért, vidéki takarékpénztárnál **havi 40 frt** fizetéssel, egyelőre egy fél évre **felvétetik.** Folyamodványok lehetőleg fényképpel és bizonyitvány-másolatokkal látandók el. Czim a kiadóhivatalban. 6812

Oktatás.

Okleveles tanitónők,
nevelőnők zene- és nyelvismerettel, **gyermekkertésznők, bonnek Nietschné Gerson Anna** által Budapesten, Andrássy-ut 21. 34138

Kerestetik
egy német nevelőnő vidékre, ki egy leánygyermeket II-ik osztály tanulmányaira oktasson. Fizetés havi 15 frt és teljes ellátás. Czim megtudható a kiadóhivatalban. 11060

Vizsgálatokra
előkészt jelesen érettségizett leendő bölcsészettanhallgató. Czim a kiadóhivatalban. 6813

Különféle.

Kiadó lakások
november 1-re.
A vásárcsarnok közelében, Lónyay-utcza elején, villamosvasut megállóhelye közvetlen a kapu előtt, több lakás november 1-re, egy pedig **azonnal** is átvehető. Czim a kiadóhivatalban. 11061

Páris.
Fénykép után Párisban tartózkodó művésznő, gyönyörü olajfestményeket készit. Levélbeli megkeresésre bővebb felvilágositással szolgál. A levelek **„Portrait 30"** az „Egyetértés" kiadóhivatalába czimzendők. 34165

Csere.
A főváros legszebb utczájában, a belváros közepén, egy új adómentes háromemeletes és 16000 frtot jövedelmező ház azonnal elcseréltetik egy tehermentes földbirtokkal. Ajánlatok **„Csere"** jelige alatt a kiadóhivatalba. 11042

Amortizációs
kölcsönöket budapesti házakra és telkekre I., II helyre vidéki házakra kizárólag I. helyre, valamint földbirtokra 30, 40 és 50 évre minden előzetes költség nélkül közvetitek a legrövidebb idő alatt előkelő fővárosi intézetnél csekély utólagos honorárium fejében, Telekkönyvi kivonat és kataszteri birtokivszükséges. Értekezhetni d. u. 1—3-ig. Hol? megmondja a kiadóhivatal. 11038

Pályázatok
(a Budapesti Közlönyből.)
Pápai m. k. földmives iskolánál ösztöndijas gazdasági segéd. **Dévai** kir. tvszéknél telekkönyvi átalakitó dijnok. **Szolnoki** kir. járásbirósághoz irnok. **Dévai** kir. tvszéknél hivatalszolga. **Lugosi** kir. tvszéknél irnok. **Selmeczbányai** m. k. bányászati és erdészeti akadémián az „erdőhasználati" tanszékhez tanársegéd. **Nagyszebeni** állami főgymnasiumnál rendes tanár (történelem és földrajz). **Galgóczi** kir. adóhivatalnál adótiszt. **Máramaros-szigeti** kir. törvényszék fogházánál örmester. **Pozsonyi** kir. járásbirósághoz irnok. **Szegzárdi** kir. tvszéknél fogházörmester. **Huszti** kir. járásbirósághoz segédtelekkönyvvezető. **Kis-ujszállási** kir. járásbirósághoz telekkönyvi átalakitó dijnok. **Dévai** kir. járásbirósághoz irnok **Török-becsei** kir. adóhivatalnál gyakornok. **Sopron**i fővámhivatalnál vámgyakornok. **Vaáli** kir. járásbirósághoz aljegyző. **Békési** kir. járásbirósághoz aljegyző. **Uj-aradi** kir. járásbirósághoz irnok. **Kézdi-vásárhelyi** kir. tvszéknél aljegyző. **Duna-földvári** kir. járásbirósághoz irnok. **Szász-régeni** kir. járásbirósághoz irnok. **Szegedi** kir. járásbirósághoz aljegyző. **Selmeczbányai** m. kir. bányászati és erdészeti akadémián több tanársegéd. **Székelyhidi** kir. járásbirósághoz irnok. **Nagy-szentmiklósi** adóhivatalnál adótiszt. **Veszprémmegye** törvényhatóságánál alszámvevő. **Sátoraljaujhelyi** m. k. pénzügyigazgatóságnál fogalmazó. **Kolozsvár** városi kir. járásbirósághoz végrehajtó. **Győri** kir. tvszéknél irnok. **Kassai** kir. p. ü. igazgatósághoz számgyakornok. **Arad** város közig. hatóságánál hivatalszolga. **Hajdu-böszörményi** kir. járásbirósághoz hivatalszolga.

THURZÓFÜRED

Szepesvármegyében, Gölniczbányán.

Klimatikus gyógyhely, vizgyógyitó intézet, üdülő és nyaralótelep.

Kitünő éghajlati viszonyok 572 méter a tenger szine fölött, pompás és nagykiterjedésü **ős fenyveserdő**, kitünő forrásviz, igen jó konyha, olcsó lakások (szeptemberben 40% engedmény). Vasutállomás, posta, távirda helyben.

Utazás: Budapest—Ruttka vagy Budapest—Kassa—Margitfalu—Gölniczbánya. 34289

Idény tartama szeptember végeig.

Prorpektust és bővebb tájékozást küld

a fürdőigazgatóság.

Hölgyek titkára

legujabb és legteljesebb levelezőkönyv nők számára.

Minden előforduló alkalmakra való fogalmazási mintákkal, mindenféle társasági, családi, bizalmas és szerelmi levelekkel, **különféle ügyiratmintákkal** és **alapos utmutatással a levélirás szabályait** illetőleg **rövid nelyesirás-tannal,** a magyar polgári jogok és kormányzat ismertetésével stb.

Negyedik bővitett kiadás.

Ára kötve 1 frt 50 kr.

Utánvét 15 krral több.

Kapható az **EGYETÉRTÉS** kiadóhivatalában Budapesten, IV., Papnövelde-utcza 8.

Könnyü jövedelmező kereset

esetleges fixfizetés mindenki számára, ki törvényesen engedélyezett részletvek eladásával foglalkozni akar. Ajánlatok

Ifj. SCHÖN ÁRMIN
bankházához 34097
Budapest, Erzsébet-körut 48.
a Royal nagyszálloda átellenében.
Alapittatott 1884-ban.

KÉPES BUDAPESTI SZAKÁCSKÖNYV.

Szerkesztette:
Zemplényi Szabó Antónia.
Ára 1 forint 80 kr.
Megrendelhető az **Egyetértés** kiadóhivatalában, Papnövelde-utcza 8. sz.

Magyar királyi államvasutak.

36989/C. IV. szám. 1146

Legolcsóbb utazás Rohitsch fürdőhelyre.

Az utazó közönség figyelmeztetik, hogy Budapesttől-Rohitschra legolcsóbban Zágráb-Krapinán át lehet utazni, mely utirányon át Budapest keleti pályaudvar állomásról Krapinára és vissza, 60 napig érvényes menettérti jegyek adatnak ki következő árakon:

Gyorsvonattal: I. oszt. 22 frt 20 kr., II. oszt. 16 frt. 40 kr
Személyvonattal: I. „ 19 „ — „ II. „ 14 „ — „
III. oszt. 9 frt 50 kr.

Rohitsch fürdőbe való utazásra azonkivül Budapest-Dombovár-Zágráb-Krapina-Pöltschach-Pragerhof-Kanizsa-Székesfehérvár-Budapesten át szóló körutazási jegyek állithatók össze, melyek árai az I. osztályban 47 márka 10 fillér (körülbelől 27 frt 80 kr.) a II. osztályban 33 márka 30 fillér (krbl. 19 frt 70 kr.) és a III. osztályban 20 márka 30 fillér (krbl. 12 frt)-ba kerülnek és melyek 45 napig és a gyorsvonatokon is érvényesek)

A fent emlitett menettérti jegyek Budapest keleti pályaudvar állomáson és a városi menetjegy irodában (Hungária szálloda) a körutazási jegyek pedig ugyancsak a városi menetjegy irodában, valamint a Cook-féle utazási irodában kaphatók.

Különösen kiemeltetik, hogy Zágrábon át a kényelmes vonatcsatlakozás is áll fenn, a mennyiben a Budapesiről 7 óra 15 perczkor reggel induló gyorsvonat használata esetén az utas ugyanazon napon 6 óra 21 perczkor este érkezik Krapinára, illetve ha 5 óra 22 perczkor reggel indul Krapináról, akkor 8 óra 35 perczkor este érkezik Budapestre, ugy hogy Zágrábon meghálni nem kell.

Krapináról Rohitschra vagy vissza, egy négyüléses kocsi, mely a krapinai állomás főnöknél is megrendelhető, 6 frtba kerül.

Bővebb felvilágositás a budapesti városi menetjegy irodában (Hungária szálloda) kapható, a hol a fürdőre vonatkozó leirások és egyéb prospektusok is dijtalanul kaphatók.

Budapest, 1898. évi julius hó 16-án.

Az igazgatóság.

(Utánnyomás nem dijaztatik.)

Magyar királyi államvasutak.

121804/98. számhoz. 1174

Hirdetmény.

A magy. kir. államvasutak igazgatósága nyilvános ajánlati tárgyalást hirdet a Pécs állomáson előállitandó következő épitményekre u. m.:

felvételi épület verandával és melléképületekkel,
postaépület verandával és udvarral,
gyorsáruraktár rakodóval,
áru- és vámraktár irodákkal,
egy 165 m. hosszu, 15 m. széles nyilt rakodó,
I. oszt. falazott marharakodó,
falazott pályafentartási raktár,
vizállomás és toldaléképület,
kettősemeletes őrház,
az emeletes őrház melléképülete,
őrházi kut,
őrházi sütőkemencze és
állomási kut létesitésére szükséges épitési munkák végrehajtására.

A tervek, a költségvetés, az egységárjegyzék, a szerződési tervezet, az ajánlati minta, a pályazati feltételek, valamint a munkák végrehajtásához kötött feltételek, Budapesten a magy. kir. államvasutak igazgatósága magas épitményi ügyosztályában (Teréz-körut 56. sz. III. em. 14. a.) és Zágrabott az üzletvezetőség pályafentartási osztályában a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Az ajánlatokat legkésőbb **1898. évi szeptember hó 6-án** déli 12 óráig kell benyujtani, alulirott igazgatóság épitési főosztályánál (VI., Teréz-körut 56. sz. II. em. 10. ajtó.)

Az ajánlatokat 50 kros, az ajánlat mellékleteit ivenkint 15 kros bélyeggel ellátva, lepecsételve és következő feliratlal kell benyujtani: „Ajánlat a pécsi állomáson létesitendő magas épitmények előállitására."

Csak az összes munkákra tett ajánlatok fognak figyelembe vétetni. Az ajánlat benyujtását megelőző napon, vagyis 1898. évi szeptember hó 5-én déli 12 óráig 8000 azaz nyolczezer o. é. frt bánatpénzt kell a magy. kir. államvasutak főpénztárnál (Andrássy-ut 75. sz. földszint) akár készpénzben, akár állami letétekre alkalmas értékpapirokban letenni. A bánatpénzről szóló letétjegy az ajánlathoz nem csatolandó.

Az értékpapirok a legutóbb jegyzett árfolyam szerint számittatnak, de névérteken felül számitásba nem vétetnek.

Csak idejekorán beérkezett irásbeli ajánlatok szolgálhatnak a tárgyalás alapjául.

Posta utján beküldött ajánlatok és bánatpénzek térti vevénynyel adandók fel.

Budapest, 1898 augusztus hóban.

Az igazgatóság.

(Utánnyomást nem dijazunk.)

Cs. és kir. osztrák-magyar és belga kir. szabadalom!
Kitüntetve Brüssel 1893. aranyérem s diszokmánnyal.
Keleti-féle sérvkötő orvosi tekintélyek véleménye szerint a **legtökéletesebb** ezen nemben, nem csuszik, nem gyakorol kellemetlen benyomást és eltávolitja czélszerü szerkezetenél fogva az eddigi sérvkötők hiányait.
Keleti-félegummi-sérvkötő idomitható pelottával, szarvasbőrvel és biztonsági övvel.
Árak: egyoldalu 6—8 frt, kétoldalu 12—16 frt.
Gyaramtan készülnek ezenkivül: mellatok, mükezek, egyenestartók (Hessing-féle rendszer), orthopediai füzők, haskötők, görcserharisnyák és mindenféle gummiáruk.
Megrendeléseket pontosan és discreten eszközöl
KELETI J.
kötszerész és orvossebészi műszerész.
Fűzület és sérvkötészeti műhely:
Budapest, IV., Koronaherczeg-utcza 17. sz.
Külön bejárat az udvarból.
Sebészeti műszergyár:
Rostély-utcza
Károly-laktanya 15.
Nagy képes árjegyzék ingyen és bérmentve. 2977

Alulirott tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy

FOGTECHNIKAI MŰTERMEM

VIII. ker., Kerepesi-ut 5. szám
(a Nemzeti Szinház épületében)

létezik s van szerencsém azt a nagyérdemü közönségnek szives figyelmébe ajánlani.

Mütermemben **egész fogsorok** s minden e **szakmába vágó munkák** a legpontosabban, lelkiismeretesen, legolcsóbban és általános megelégedésre készittetnek.

Javitások a képzelhető legrövidebb idő alatt készittetnek.

Megbizható és lelkiismeretes munkámért **20 évi külföldi gyakorlatom kellő garanczián** nyujt.

Hivatalos órák d. e. 9-től d. u. 5 óráig, ünnep- és vasárnap d. e. 8-tól d. u. 2 óráig.

Számos látogatást kér tisztelettel

ECKEL A.
fogmüvész.

33953

MAGYAR GAZDÁK LAPJA

MEZŐGAZDASÁGI ÉS PÉNZÜGYI HETILAP.

V. ÉVFOLYAM. **V. ÉVFOLYAM.**

MEGJELENIK MINDEN SZOMBATON.

HERÉNYI GOTHARD SÁNDOR laptulajdonos és főszerkesztő. **SZABÓ FERENCZ** felelős szerkesztő.

Minél kisebb költséggel mentől nagyobb jövedelmet produkálni! Ez ma a magyar mezőgazdaság jelszava, ha ma a nagy világversenyben meg akarja helyét állani. Ép azért nem elegendő a versenyben az, mit az iskolában tanultunk, hanem folyton figyelemmel kell kisérnünk e világversenyt s mindazon gazdasági mozgalmakat, melyek termelésünkre, áruink piaczi áruira befolyással vannak.

A **„Magyar Gazdák Lapja"** ép azért a szorosan vett mezőgazdasági szakczikkeken kivül kiterjeszti figyelmét azon közgazdasági és pénzügyi kérdésekre is, melyek mai napság a gazda tevékenységét is érintik, s melyek ép oly befolyással vannak boldogulásukra, akár csak a nagy átlagtermések.

A **„Magyar Gazdák Lapja"** képviseli hazánkban a mérsékelt agrár törekvéseket, sikra száll erélyesen mindenütt ott, hol mezőgazdáink érdekeinek védelméről, előbbreviteléről van szó a nélkül azonban, hogy a többi közgazdasági ágak tönkretételére törekednék. Különös sulyt fektet lapunk a gyakorlati gazdasági kérdésekre, mint a melyek helyes megoldása legbiztosabb alapját képezi a magánember boldogulásának. A mellett értesiti olvasóit állandóan mindazon közgazdasági mozzanatokról is, melyek ismerete ma már minden müvelt gazdát érdekel és érint. Szakczikkei az illető tudományágnak legujabb vivmányaira, a gyakorlatban teljesitett legmegbizhatóbb kisérletekre alapitvák.

Lapunk előfizetési árai:

Egész évre 8 frt. **Félévre 4 frt.**

Előfizetések legczélszerübben pénzutalványon **„MAGYAR GAZDÁK LAPJA"** kiadóhivatalához **Budapest, Akadémia-utcza 4. szám** intézendők.

Mutatványszámokat bárkinek küldünk dijtalanul, ha ez iránt bennünket soraival felkeres. 32504

Hirdetések

e lap részére felvétetnek a kiadóhivatalban, Budapest, IV., Papnövelde-utcza 8. sz.

A

MAGYAR KÖNYVTÁR

legujabb füzetei.

A Magyar könyvtárban augusztus elsején a következő füzetek jelentek meg:

53. **Cavallotti: Énekek éneke.** Dramolett egy felvonásban. Magyar szinre alkalmazta Radó Antal.

A nagy olasz költőtől a kinek tragikus halála csak nemrég oly óriási feltünést keltett, a magyar közönség eddig csak a „Jefte lánya" cz. szindarabot ismeri, mely a nemzeti szinházban oly nagy sikert aratott. Most legjobb munkáját, a gyönyörü versekben irt bájos „Énekek énekét" ültette át Radó Antal, részben magyarositva is a darabot, mely szinházainkban bizonynyal csakhamar gyökeret fog verni.

54. **Fáy András válogatott meséi.** Rendezte és bevezetéssel ellátta Badics Ferencz.

Fáy András meséi még ma is a magyar meseirodalom legszebb termékei, melyeket minden magyar iskolában olvastatnak. Badics Ferencz gondos kiadásban szedte össze a mesék legjavát és érdekes bevezetéssel is ellátta őket.

55. **Szalagub gróf: A medve.** Elbeszélés. Ford. Ambrozovics Dezső.

A kiváló orosz elbeszélő „A medvében" egy a társadalmi formáktól idegenkedő, embert modoru, de mélyen érző ember szerelmi tragédiáját rajzolja meg nagy müvészettel.

56. **Ambrus Zoltán: Hajótöröttek.** Nyolcz elbeszélés.

Ambrus, ez a mélyen járó, finom megfigyelésü novellistánk ebben a füzetben nyolcz elbeszélést gyüjtött össze, melynek hősei egytől-egyig az élet hajótöröttei. Bizonyos csöndes, melankolikus humorral mondja el történetüket, talán a legjobbat nyujtva, a mi tolla alól eddig kikerült.

57. **Meyer Konrád: Egy fiu szenvedése.** Elbeszélés. Ford. Hevesi Sándor.

A nagy német regényirónak ez a munkája valóságos gyöngye az ujabb német elbeszélő költészetnek. Igazi kis remekmü, melyben a történeti korfestés époly virtuoz, mint a lelki élet rajza.

Egy-egy füzet ára 15 kr.

Minden füzet egyenkint kapható. — Teljes jegyzéket ingyen küld a kiadóhivatal. — Megrendelhetők az **„Egyetértés"** kiadóhivatalában Budapest, IV., Papnövelde-utcza 8. sz.

Fürdő- és üdülőhelyek a déli vasut mentén. 1044

Vonatösszeköttetések és menetárak Budapestről (déli vasuti pályaudvar).

Abbazia	Prager-hofon át	Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	8·00 este		Menettérti jegyek 30 napig érvényesek gyorsvonatokra: I. o. 52·08, II. 37·28, III. 23·89 frt.
		Abbazia-Mattuglie	érk.	8·56 este	9·17 d. e.		
Arco		Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	8·00 este		Menettérti jegyek **Mori** állomásig 30 napig érvényesek* gyorsvonatokra: I. oszt. 66·05 frt, II. oszt. 47·46 frt, III. oszt. 30·77 frt.
		Arco	érk.	9·50 d. e.	6·42 este		
Auenhof	Prager-hofon át	Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	8·00 este	9·25 este	30 napig érvényes menettérti jegyek* **Velden** állomásig, gyorsvonatokra: I. oszt. 40·06 frt, II. oszt. 27·94 frt, III. oszt. 17·76 frt.
		Velden	érk.	7·38 este	6·49 regge	1·50 d. u.	
Balaton-Földvár		Budapest d. v.	ind.	6·55 reggel	8·00 d. e.	2·35 d. u. 8·00 este 9·25 este	Gyorsvonat I. oszt. 9·95 frt, II. oszt. 7·25 frt, III. oszt. 4·50 frt. Postavonat I. oszt 7·10 frt, II. oszt. 5·35 frt, III. oszt. 3·55 frt. Tekintet nélkül a kiadás napjára, a fürdőévad végéig, azaz szeptember 30-ig bezárólag érvényesek.
		Balaton-Földvár	érk.	11·07 d. e.	10·26 d. e.	6·13 este 10·34 este 1·24 éjjel	
Brennerbad	Prager-hof-Franzensfesten át	Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	8·00 este		30 napig érvényes menettérti jegyek: gyorsvonat I. oszt. 62·34 frt, II. oszt. 44·66 frt, III. oszt. 28·90 frt.
		Brennerbad	érk.	5·18 reggel	2·52 d. u.		
Daruvár		Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	9·25 este		Postavonatu menetjegyek **Barcsig**: I. 11·90, II. 7·90, III. 5·40 frt. **Barcsról** 30 napig érv. menettértijegyek: I. 6·50, II. 4·50, III. 3·00.
		Daruvár	érk.	8·53 este	12·09 d. u.		
Fonyód-fürdőtelep		Budapest d. v.	ind.	6·55 reggel	8·00 reggel	2·35 d. u.	Postavonat I. 9·60 frt, II. 7·20 frt, III. 4·80 frt, Tekintet nélkül a kiadás napjára, a fürdőévad végéig, azaz szeptember 30-ig bezárólag érvényesek.
		Fonyód-fürdőtelep	érk.	11·58 d. e.	10·54 d. e.	7·06 este	
Gleichenberg	Prager-hofon át	Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	8·00 este	9·25 este	30 napig érvényes menettérti jegyek **Spielfeld** állomásig, gyorsvonatokra I. 29·80 frt, II. 20·56 frt, III. 12·75 frt.
		Purkla	érk.	7·54 este	8·13 d. e.	2·59 d. u.	
Gossensass	Prager-hof-Franzensfesten át	Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	8·00 este		30 napig érvényes menettérti jegyek* gyorsvonat I. 58·65 frt, II. 41·88 frt, III. 26·82 frt.
		Gossensass	érk.	4·38 reggel	2·22 d. u.		
Görcz	Prager-hofon át	Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	8·00 este	9·25 este	30 napig érvényes menettérti jegyek: gyorsvonat I. 55·79 frt, II. 40·08 frt, III. 25·58 frt.
		Görcz	érk.	9·47 este	10·08 d. e.	6·34 este	
Hévis		Budapest d. v.	ind.	6·55 reggel	8·00 reggel	2·35 d. u. 8·00 este 9·25 este	Menettérti jegyek **Balaton-Szent-Györgyig**. Gyorsvonat I. 15·60 frt, II. 10·95 frt, III. 6·80 frt. Posta I. 10·80 frt, II. 8.10 frt, III. 5·40 frt. Tekintet nélkül a kiadás napjára, a fürdőévad végéig, azaz szeptember 20-ig bezárólag érvényes.
		Keszthely	érk.	1·10 d. u.	1·10 d. u.	8·20 este 12·02 éjjel 3·25 reg.	
Lipik		Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	9·25 este		Postavonatu menetjegyek **Barcsig**: I. 11·90 frt, II. 7·90 frt, III. 5·40 frt. **Barcsról** 30 napig érvényes menettérti jegyek: I. 7·50 frt, II. 5·00 frt, III. 3·50 frt.
		Pakracz-Lipik	érk.	10·— este	1·20 d. u.		
Meran	Prager-hofon át	Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	8·00 este		**Bozen-Gries** állomásig 30 napig érvényes* menettérti jegyek, gyorsvonat: I. 62·34 frt. II. 44·66 frt, III. 28·90 frt.
		Meran	érk.	8·00 reggel	2·59 d. u.		
Pörtschach am See	Prager-hofon át	Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	8·00 este	9·25 este	**Pörtschach am See** állomásig 30 napig érvényes* menettérti jegyek, gyorsvonat I. 40·06 frt, II. 27·94 frt, III. 17·76 frt.
		Pörtschach a. S.	érk.	7·24 este	6·38 reggel	1·38 d. u.	
Rohitsch		Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	6·55 reggel	8·00 este 9·25 este	30 napig érvényes menettérti jegyek **Pörtschach** állomásig, gyorsvonat I. 30·94 frt, II. 21·44 frt, III. 13·32 frt.
		Pöltschach	érk.	3·05 d. u.	8·08 este	3·33 reggel 9·— d. e.	
Römerbad		Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	6·55 reggel	8·00 este 9·25 este	30 napig érvényes menettérti jegyek **Römerbad** állomásig, gyorsvonat I. 35·02 frt, II. 24·46 frt, III. 15·36 frt.
		Römerbad	érk.	4·06 d. u.	9·30 este	4·33 reggel 10.32 d. e.	
Semmering	Kanizsa-Pragerhofon át	Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	6·55 reggel	8·00 este	Gyorsvonatu menettérti jegyek 30 napig érvényes: I. 38·72 frt, II. 27·25 frt, III. 17·22 frt.
		Semmering	érk.	6·45 este	2·59 éjjel	7·05 reggel	
Siófok		Budapest d. v.	ind.	6·55 reggel	8·00 reggel	2·35 d. u. 4·50 d. u. † 8·00 este	Gyorsvonatu menettérti jegyek I. 8·50, II. 6·15, III. 3·80 frt. 9·25 este Pósta „ „ „ I. 6·—, II. 4·50, III. 3·— frt. 12·59 éjjel Tekintet nélkül a kiadás napjára a fürdőévad végéig, azaz szeptember hó 30-ig bezárólag érvényesek.
		Siófok	érk.	10·41 d. e.	10·07 d. e.	5·48 d. u. 8·07 este † 10·13 e.	
Tobelbad	Prager-hofon át	Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	8·00 este	9·25 este	**Graz** állomásig 30 napig érvényes menettérti jegyek gyorsvonatokra. I. 29·80 frt, II. 20·56 frt, III. 12·75 frt.
		Premstätten-Tobelb.	érk.	6·12 este	8·06 reggel	1·31 d. u.	
Toblach	Prager-hofon át	Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	8·00 este	9·25 este	30 napig érvényes* menettérti jegyek, gyorsvonatokra: I. 53·07 frt, II. 37·71 frt, III. 24·28 frt.
		Toblach	érk.	12·54 éjjel	10·49 d. e.	7·14 este	
Tüffer		Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	6·55 reggel	8·00 este 9·25 este	30 napig érvényes menettérti jegyek **Mark-Tüffer** állomásig gyorsvonat: I. 34·27 frt, II. 23·92 frt, III. 15·00 frt.
		Markt-Tüffer	érk.	3·57 d. u.	9·20 este	4·25 reggel 10·22 d. e.	
Velden	Prager-hofon át	Budapest d. v.	ind.	8·00 reggel	8·00 este	9·25 este	30 napig érvényes* menettérti jegyek **Velden** állomásig, gyorsvonat: I. 40·06 frt, II. 27.94 frt, III. 17·76 frt.
		Velden	érk.	7·38 este	6·49 reggel	1·50 d. u.	
Varasd-Teplitz	Csáktornyán át	Budapest d. v.	ind.	6·55 reggel	9·25 este		Póstavonatu jegyek **Csáktornya** állomásig: I. 10·80 frt, II. 7·20 frt, III. 4·80 frt.
		Varasd-Teplitz	érk.	5·30 d. u.	7·05 reggel.		

* Május hó 1-től augusztus hó végéig eső időszakban váltott jegyek f. évi október hó végéig érvényesek. † Junius hó 1-től szeptember hó 15-ig közlekedik.